brother

Betjeningsmanual

Skæremaskine

Produktkode 891-Z01

Sørg for at læse dette dokument, inden maskinen tages i brug. Vi anbefaler, at dokumentet opbevares i nærheden af maskinen til fremtidig reference.

VAREMÆRKER

VIGTIGT:

LÆS NEDENSTÅENDE INDEN DOWNLOAD, KOPIERING, INSTALLATION ELLER BRUG. Når du downloader, kopierer, installerer eller bruger softwaren, accepterer du denne licens. Undlad at downloade, installere, kopiere eller bruge denne software, hvis du ikke accepterer denne licens.

Intel licensaftale For Open Source Computer Vision Library

Copyright © 2000, Intel Corporation. Alle rettigheder forbeholdes. Tredjeparters ophavsret tilhører de respektive ejere.

Videregivelse og brug i kilde- og binært format er tilladt, med eller uden ændringer, forudsat at nedenstående betingelser opfyldes:

- Ved videregivelse af kildekoden skal ovennævnte meddelelse vedrørende ophavsret, listen over betingelser og nedenstående ansvarsfraskrivelse bibeholdes.
- Ved videregivelse i binær form skal ovennævnte meddelelse vedrørende ophavsret, listen over betingelser og nedenstående ansvarsfraskrivelse indgå i dokumentationen og/eller andet materiale, der følger med ved distributionen.
- Navnet Intel Corporation må ikke bruges til at godkende eller fremhæve produkter, der er afledt af denne software, uden specifik forudgående tilladelse.

Denne software leveres af copyright-indehaverne og bidragsyderne "som den er", og disse fraskriver sig ethvert ansvar i forhold til udtrykkelige eller stiltiende garantier, herunder, men ikke begrænset til, garantier om salgbarhed og egnethed til et bestemt formål. Intel eller bidragsydere har under ingen omstændigheder ansvaret for direkte, indirekte, tilfældige, specielle, eksemplariske eller følgemæssige skader (herunder, men ikke begrænset til, indkøb af erstatningsvarer eller -tjenester, tab af brug, data eller fortjeneste eller driftsforstyrrelser), uanset hvordan disse er opstået, og uanset formuleringen af ansvaret, hvad enten der er tale om et kontraktansvar, objektivt ansvar eller tort (herunder uagtsomhed eller på anden vis), som på nogen vis måtte opstå gennem brugen af denne software, selv om der er blevet informeret om risikoen for sådanne skader.

Alle oplysninger vedrørende fremtidige Intel produkter og planer er foreløbige og kan når som helst blive ændret uden forudgående varsel.

Brother-logoet er et registreret varemærke tilhørende Brother Industries, Ltd.

INTRODUKTION

Tak, fordi du har valgt denne maskine.

Læs "VIGTIGE SIKKERHEDSANVISNINGER" på denne side inden brug eller vedligeholdelse af maskinen, og gennemgå derefter denne vejledning nøje for at blive fortrolig med den korrekte brug af de forskellige funktioner. Opbevar vejledningen et sted, hvor den er nem at få adgang til, hvis der bliver behov for det. Manglende overholdelse af disse anvisninger kan føre til en øget risiko for person- eller tingsskader, herunder brand, elektrisk stød, forbrændinger eller kvælning.

VIGTIG MEDDELELSE

- Denne maskine er beregnet til privat brug.
- Denne maskine er udelukkende godkendt til brug i købslandet
- Denne maskines specifikationer eller udseende kan ændres uden forudgående varsel i forbindelse med forbedringer af produktkvaliteten.
- Indholdet i dette dokument kan blive ændret uden forudgående varsel.
- Dette dokuments indhold må ikke kopieres eller gengives, delvist eller i sin helhed, uden tilladelse.
- Vi påtager os intet ansvar for skader som følge af jordskælv, brand, andre katastrofer, handlinger foretaget af tredjepart, bevidst eller utilsigtet fejlbetjening, misbrug eller brug under andre særlige forhold.
- Besøg vores hjemmeside www.brothersewing.dk for at få yderligere produktoplysninger.

VIGTIGE SIKKERHEDSANVISNINGER

Anvendte symboler i dette dokument

Nedenstående symboler anvendes i dette dokument.

	Manglende overholdelse af anvisninger, der er markeret med dette symbol, kan medføre dødelige eller kritiske kvæstelser.
	Manglende overholdelse af anvisninger, der er markeret med dette symbol, kan medføre alvorlige kvæstelser.
VIGTIGT	Manglende overholdelse af anvisninger, der er markeret med dette symbol, kan medføre materielle skader.

Dett	tte symbol angiver, at der under bestemte forhold er risiko for brand.
Dett	tte symbol angiver, at der under bestemte forhold er risiko for elektriske stød.
O Dett	tte symbol angiver, at der er tale om en forbudt handling, der ikke må udføres.
O Dett	tte symbol angiver, at der er tale om en obligatorisk handling, der skal udføres.

Nedenstående foranstaltninger skal træffes for at opnå en sikker brug af maskinen.

Strømforsyning og adapter

	ADVARSEL
	Placer adapteren og netledningen på et sikkert sted, så ingen kommer til at træde på dem under brug eller opbevaring. Undlad nedenstående handlinger, da de kan beskadige adapteren eller netledningen (ellers kan det føre til brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen): Ødelæggelse, ændring, kraftig bøjning, udsættelse for varme, træk, drejning, sammenbinding, placering af genstande på dele, klemning, udsættelse for metal, hyppig klappen ud og ind, ophængning i det fri eller klemning op mod væg.
	Brug ikke andre adaptere eller netledninger end dem, der er lavet specielt til denne maskine. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen. Brug ikke adaptere og netledninger lavet specielt til denne maskine til andre maskiner.
	Adapteren må kun bruges i en almindelig husholdningsstikkontakt (AC 100-240V, 50/60Hz). Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen.
	Tilslut aldrig en jævnstrømsforsyning eller omformer (omformer for jævnstrøm/vekselstrøm). Ellers er der risiko for brand eller elektriske stød. Kontakt en autoriseret elektriker, hvis du ikke ved, om den strømforsyning, som maskinens skal forbindes til, er en jævnstrøms- eller vekselstrømsforsyning.
	Sørg for at sætte stikket helt ind i stikkontakten. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen.
	Undgå at stille maskinen på netledningen. Ellers er der risiko for brand eller beskadigelse af netledningen.
	Adapteren må ikke udsætte for åben ild eller varmekilder. Dette kan få adapterens kappe til at smelte med risiko for brand eller elektrisk stød til følge.
0	Sørg af sikkerhedsårsager for at tage adapteren ud af maskinen og stikkontakten, hvis maskinen ikke skal bruges over længere tid.
A	Adapteren må ikke være tilsluttet strømforsyningen, når maskinen vedligeholdes (f.eks. i forbindelse med rengøring). Ellers er der risiko for elektriske stød.
	Hold om den del af stikket, der ikke er af metal, og ikke om kablet, når netledningen tages ud af stikkontakten. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen.
	Undlad at bruge en beskadiget netledning eller et stik eller en stikkontakt, hvor der er en løs forbindelse. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen.
	Anvend ikke en forlængerledning eller forgreningsdåse. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen.
	Undlad at føre fremmedlegemer ind i adapterens udtag. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød, fysiske kvæstelser eller beskadigelse af maskinen og adapteren.
A	Undlad at berøre adapteren eller netledningen med våde hænder. Ellers er der risiko for elektriske stød.
	Undgå, at væske, metalobjekter eller støv kommer i kontakt med netledningen, både når den er sat i, og når den opbevares. Brug desuden aldrig maskinen på steder, hvor den kan blive udsat for vand. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen.
	Undgå at skille adapteren ad eller at ændre eller forsøge at reparere den. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller kvæstelser. Kontakt den forhandler, som du har købt maskinen hos, eller det nærmeste autoriserede servicecenter i forbindelse med service, justeringer og reparationer.
	Tag netledningen ud af stikkontakten, og tør stikket af med en tør klud, hvis det er støvet. Der er risiko for brand, hvis maskinen bruges med et støvet stik.



Undlad at placere objekter rundt om netledningen eller at blokere adgangen til netledningen. Ellers kan netledningen ikke trækkes ud i tilfælde af en nødsituation.

VIGTIGT

 \bigcirc

Træf sikkerhedsforanstaltninger, hvis stikkontakten bruges til andre enheder samtidig. Undgå at bruge samme stikkontakt til opladere til mobiltelefoner eller stærkstrømsenheder som f.eks. kopimaskiner. Ellers kan der opstå interferens eller fejl i maskinens funktion.

Sluk for maskinen, inden adapteren tages ud. Hvis netledningen trækkes ud, mens maskinen arbejder, kan det beskadige maskinen.

Opstillingssted

Stil maskinen på et flad, plant og stabilt underlag, hvor der ikke forekommer vibrationer eller stød. Brug maskinen i omgivelser, der overholder nedenstående specifikationer.

Temperatur: 5 °C til 35 °C Luftfugtighed: 20 % til 80 %

	Undlad at opstille maskinen på et sted, hvor den er udsat for direkte sollys, pludselige ændringer i temperatur eller luftfugtighed, høj fugtighed eller vand (f.eks. i nærheden af et køkken, badeværelser eller en luftbefugter), kondensdannelse eller ekstreme mængder støv. Undgå at bruge eller opbevare maskinen på et sted, hvor den er udsat for høje temperaturer eller høj luftfugtighed. Ellers kan der ske en kortslutning, hvilket kan føre til brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen.
	Undgå at opstille maskinen i nærheden af åben ild, varmekilder, flygtige brændstoffer eller andre kilder til ekstrem varmeafgivelse. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen. Undlad at bruge maskinen i et rum, hvor der bruges spraydåser med brandbart indhold. Ellers er der risiko for brand eller fysiske kvæstelser.
\bigotimes	Brug ikke maskinen i nærheden af elektromedicinsk udstyr. Ellers kan det elektriske udstyr påvirkes af de elektriske bølger fra denne maskine og svigte, hvilket kan føre til en ulykke.
Â	Undlad at bruge denne maskine udendørs. Ellers kan maskinen blive våd, hvilket kan give elektrisk stød. Kontakt den forhandler, som du har købt maskinen hos, eller det nærmeste autoriserede servicecenter.
	 Placer ikke nedenstående genstande på eller over maskinen, for at undgå at der trænger metal eller væsker ind i maskinen. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen. Metalgenstande som f.eks. papirclips eller hæfteklammer Genstande i ædelmetal som f.eks. halskæder eller fingerringe Beholdere fyldt med vand, f.eks. kopper, vaser og potteplanter. Lad desuden ikke kæledyr komme i nærheden af maskinen. Tag netledningen ud, og kontakt den forhandler, som du har købt maskinen hos, eller det nærmeste autoriserede servicecenter, hvis der ved et uheld er noget, der trænger ind i maskinen.



Placer ikke maskinen på et ustabilt underlag, **f** .eks. et ustabilt bord eller en overflade, der bøjer nedad. Placer desuden ikke maskinen, så der er en del af den, der rager ud over kanten af overfladen. Hvis maskinen falder ned eller bliver tabt, kan det medføre kvæstelser eller beskadigelse af maskinen.

Placer maskinen på en flad, jævn overflade. Måtten kan også gribe fat på en ujævn overflade, men maskinen vil ikke fungere korrekt

VIGTIGT

 \bigcirc

Brug ikke maskinen på et sted, hvor den er udsat for kraftige vibrationer eller kraftig elektrisk interferens eller statisk elektricitet. Ellers kan det ske, at maskinen ikke fungerer korrekt.

Sikker drift

	Tag omgående adapteren ud af maskinen og stikkontakten, og kontakt den forhandler, som du har købt maskinen hos, eller det nærmeste autoriserede servicecenter, hvis maskinen svigter eller bliver tabt eller beskadiget, eller hvis der trænger vand eller et fremmedlegeme ind i den. Forsat brug af maskinen i denne tilstand kan medføre brand eller elektriske stød.
	Tag netledningen ud af stikkontakten, hvis der er strømsvigt, eller høres torden, mens maskinen er i brug. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen.
	Stop med at bruge maskinen, og tag adapteren ud af maskinen og stikkontakten, hvis der, mens maskinen bruges eller opbevares, forekommer en usædvanlig lugt, eller hvis maskinen udsender varme eller røg eller bliver misfarvet eller deform, eller hvis der observeres andre usædvanlige forhold. Forsat brug af maskinen i denne tilstand kan medføre brand eller elektriske stød. Brugeren må desuden aldrig selv foretage reparationer. Det er for farligt.
	Undlad selv at skille maskinen ad eller at reparere eller ændre den. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller kvæstelser. Kontakt den forhandler, som du har købt maskinen hos, eller det nærmeste autoriserede servicecenter for service, justering, rengøring eller reparation af andre indvendige dele end de angivne.
\bigcirc	Hold den plastikpose, som maskinen er blevet leveret i, uden for børns rækkevidde, eller bortskaf den. Lad aldrig børn lege med posen pga. faren for kvælning.
	Tag netledningen helt ud inden gennemførelse af de vedligeholdelsesprocedurer, der er beskrevet i denne manual. Ellers er der risiko for brand, elektriske stød eller beskadigelse af maskinen.

▲ FORSIGTIG		
0	Sørg for, at skjorteærmer, slips, hår eller smykker ikke trækkes ind i maskinen, når den er i brug. Dette kan medføre kvæstelser. Træk omgående netledningen ud for at standse maskinen, hvis dette sker.	
\otimes	Undgå at berøre knivens skarpe skær. Ellers er der risiko for kvæstelser.	
	Vær meget opmærksom på slædens bevægelser, når maskinen arbejder. Hold fingrene væk fra alle dele, der er i bevægelse, f.eks. ruller, slæde og holdere. Undlad at placere dine fingre under knivholderen. Hold desuden dine fingre væk fra bevægelige dele, f.eks. under bakken, i frontbeklædningen eller under betjeningspanelet. Ellers er der risiko for kvæstelser.	
\otimes	Undlad at berøre enden af knivholderen med hånden eller fingrene, når spidsen af kniven er kørt ud, for at undgå kvæstelser. Opbevar knivspidsen inde i holderen, når knivholderen ikke er i brug.	
\otimes	For at undgå kvæstelser må du ikke lade hånden eller fingrene glide langs kanten af måtten.	
\bigcirc	Maskinen må ikke bruges om legetøj. Vær yderst opmærksom, når maskinen bruges i nærheden af børn.	
0	Hold godt fast i håndtagene, når maskinen flyttes. Hvis der holdes i andre dele, kan maskinen blive beskadiget eller falde ned, hvilket kan føre til kvæstelser.	
\bigcirc	Sørg for ikke at lave nogen pludselige eller uovervejede bevægelser, når maskinen løftes. Dette kan føre til kvæstelser af ryg eller knæ.	
0	Brug udelukkende de originale dele, der er angivet i denne manual. Brug af andre dele kan medføre kvæstelser eller beskadigelse af maskinen.	

VIGTIGT

	Sørg for altid at indstille knivlængden i overensstemmelse med det materiale, der skal skæres, når der skæres. Hvis kniven føres for langt ud, kan kniven brække, eller måtten blive skåret i.
\bigcirc	Undlad at bruge en ødelagt kniv. I modsat fald kan der ikke skæres korrekt. Hvis kniven brækker, fjernes det ødelagte knivstykke fra det udskårne materiale. Brug en pincet til at fjerne ødelagte knivstykker med. Rør ikke ved kniven med fingrene.
\oslash	Placer ikke adapteren, netledningen eller fremmedlegemer i nærheden af måttens bevægelsesområde (indføringsområdet). I modsat fald kan handlingerne ikke fuldføres korrekt.
\oslash	Placer ikke store genstande på måtten.

\bigcirc	Undlad at folde måtten eller at trække i den med stor kraft. Hvis måtten beskadiges, kan der muligvis ikke længere skæres, tegnes eller scannes.
\bigcirc	Undlad at bruge en beskadiget måtte.
\otimes	Sørg for, at hjørnerne af måtten ikke bliver snavsede. I modsat fald er det ikke muligt at bestemme måttetypen, hvilket vil gøre, at maskinen ikke virker korrekt. Tør kanterne af med en tør klud, hvis de bliver snavsede.
\bigcirc	Brug en måtte, der er lavet specielt til denne maskine. Brug endvidere ikke hårdt materiale, f.eks. metalplader, der ikke er kompatible med denne maskine. Dette vil kunne beskadige maskinen.
0	Undgå at bruge hobbypapir eller stof med et dekorativt lag, der let går af, på, f.eks. lamé eller folie. Det separate lag kan sætte sig fast på maskinens scanningsenhed eller indføringsrullerne under brugen, hvilket kan beskadige maskinen. Det kan desuden ødelægge skærekniven.
\bigcirc	Undlad at trække måtten ud eller at skubbe den ind med stor kraft, når maskinen er i brug. I modsat fald kan kniven eller holderen blive beskadiget.
\bigcirc	Lad ikke materialet sidde på måtten i længere tid, da limen i så fald kan trænge ind i materialet.
0	Opbevar måtten ved stuetemperatur og på et sted, der ikke er udsat for høje temperatuer, høj luftfugtighed eller direkte sollys.
0	Hvis slæden i et nødstilfælde skal flyttes pr. håndkraft, skal den bevæges langsomt. Ellers er der risiko for at beskadige maskinen.
0	Tjek, at holderen ikke er i bevægelse, inden den udskiftes.
\bigcirc	Undlad at trække netledningen ud eller at fjerne USB-nøglen, når maskinen er i gang. Ellers kan USB-nøglen blive beskadiget, eller data kan blive ødelagt.
\bigcirc	Sæt ikke fremmedlegemer ind i maskinens jævnstrømsudtag eller USB-port. Sørg for, at der god plads omkring jævnstrømsudtaget og USB-porten.
0	Sæt ikke andet end en USB-nøgle i USB-porten. Ellers vil det kunne beskadige maskinen.
\otimes	Rør ikke ved skærmen, når maskinen skærer, tegner eller scanner.
\bigcirc	Smør ikke maskinen med olie. Ellers er der risiko for at beskadige maskinen.
\otimes	Brug ikke organiske opløsningsmidler som f.eks. fortyndingsmiddel, benzin eller alkohol til rengøring af maskinen. Ellers kan maskinens finish skalle af, eller maskinen kan på anden vis blive beskadiget. Rengør maskinen ved at tørre den af med en blød, tør klud.
\bigcirc	Undlad at tage mærkater (f.eks. mærkatet med maskinens serienummer), der er klistret fast på maskinen, af.

Ulovlig brug af scanningsudstyr

Der er tale om en lovovertrædelse, hvis der laves kopier af visse genstande eller dokumenter med det formål at begå bedrageri. Nedenstående er en ikke-udtømmende liste over dokumenter, som det kan være ulovligt at lave kopier af. Vi foreslår, at man kontakter sin juridiske rådgiver og/eller de relevante retsmyndigheder, hvis man er i tvivl om en bestemt genstand eller et bestemt dokument:

- Valuta
- Obligationer eller gældsbeviser
- Indlånsbeviser
- Dokumenter vedrørende militærtjeneste
- Pas
- Frimærker (stemplede eller ustemplede)
- Immigrationspapirer
- Dokumenter fra de sociale myndigheder
- Check eller bankanvisninger eller veksler fra regeringsmyndigheder
- ID-kort eller gradstegn

Ophavsretligt beskyttet materiale må ikke kopieres, med undtagelse af kopiering til personlig brug eller anden form for "fair dealing". Et større antal kopier ville være tegn på ulovlig brug. Kunstværker opfattes som svarende til ophavsretligt beskyttet materiale.

Sikkerhedsforanstaltninger ved scanning

Når maskinen har været brugt til scanning af en original, skal du tjekke, at de scannede data opfylder dine krav til præcision og kvalitet..

Da dele af de scannede data kan mangle eller være ufuldstændige, skal du træffe nedenstående foranstaltninger.

- Alt efter originalens tilstand kan der være revner, skævheder, udtværing eller mangler, og nogle af eller alle de scannede data kan mangle.
 - Sørg for, at originalen ikke er krøllet eller har folder. Sørg desuden for at fastgøre originalen på korrekt vis på måtten.
- Hvis en original scannes, mens det indvendige af maskinen er snavset, kan der opstå revner, skævheder, udtværing eller tab og nogle af eller alle de scannede data kan mangle.
 - Rengør det indvendige af maskinen omhyggeligt.
- Afhængigt af scanningsindstillingerne (scanningsstørrelse og opløsning) kan originaler scannes som beskrevet nedenfor.
 - Hvis opløsningen er utilstrækkelig, kan billedet blive uskarpt.
 - Der kan mangle en del af billedet, eller størrelsen kan være mindsket.
 - Der kan mangle scanningsdata fra midten af originalen til slutningen.
 - Der kan være tilføjet margener i siderne af de scannede data.
- Undlad at scanne følgende typer af originaler.
 - Dokumenter med papirclips eller hæfteklammer
 - Blæk, der ikke er tørt
 - Metal eller transparenter til overheadprojektor
 - Blankt eller højglanspapir
 - Prægede plastikkort
 - Originaler, der er tykkere end anbefalet

Ved brug af ikke-standard originaler, og sågar ved brug af standardoriginaler, kan originalen sætte sig fast inde i maskinen, afhængigt af dens

tilstand (hvis den f.eks. er krøllet, foldet eller lagt forkert i), forbrugsmaterialerne eller indføringsmekanismen i maskinen. I så fald kan nogle af eller alle scanningsdata mangle. (Originalen kan blive ødelagt, hvis den sætter sig fast.)

Hvis der er blevet brugt en fluorescerende pen på originalen, er det ikke sikkert, at farven scannes, afhængigt af farven og tykkelsen, eller nuancen gengives ikke korrekt.

LOVGIVNING

Meddelelse om overensstemmelse med Federal Communications Commission (FCC) (gælder kun for USA)

Denne maskine er blevet testet, og det er konstateret, at den overholder grænserne for en digital enhed i klasse B, i overensstemmelse med del 15 i FCC-reglerne. Disse grænser skal yde passende beskyttelse mod skadelig interferens i boligområder. Dette udstyr genererer, bruger og kan udstråle radiofrekvensenergi og kan, hvis det ikke installeres og bruges i overensstemmelse med anvisningerne, forårsage skadelig interferens i radiokommunikation. Der er dog ikke nogen garanti for, at der ikke vil opstår interferens i en specifik installation. Hvis dette udstyr forårsager skadelig interferens i radio- eller tv-modtagelsen, hvilket kan vurderes ved, at man slukker og tænder for udstyrer, opfordres brugeren til at forsøge at korrigere for interferensen ved at træffe en eller flere af nedenstående foranstaltninger:

- Juster eller flyt modtagerantennen.
- Skab større afstand mellem udstyret og modtageren.
- Slut udstyret til et andet kredsløb end det, som modtageren er tilsluttet.
- Rådfør dig med forhandleren eller en kompetent radio/tv-tekniker.

VIGTIGT

Ændringer, der ikke er udtrykkeligt godkendt af Brother Industries, Ltd., kan gøre brugeres ret til at bruge udstyret ugyldig.

Meddelelse om overholdelse af ICES-003 (gælder kun for Canada)

Dette digitale apparat, klasse B, overholder den canadiske ICES-003.

INDHOLD

IND	EDNING	1
VIG	TIGE MEDDELELSER	1
VIG	IGE SIKKERHEDSANVISNINGER	1
LOV	Anvendte symboler i dette dokument Vigtige sikkerhedsanvisninger GIVNING	1 2
FUN	KTIONER	8
	Mønstre ("Pattern"-tilstand) Scanne ("Scan"-tilstand)	8 8

1 INTRODUKTION9

DELE OG FUNKTIONER	9
Beskrivelse af enhed - forside	9
Beskrivelse af enhed - bagside	9
Beskrivelse af enhed - betjeningspanel	9
FØRSTE TRIN	10
Fjernelse af transportemballagen	
Justering af vinklen på betjeningspanelet	
Tænd/sluk for maskinen	
Betjening af LCD-panel	11
Klargøring af hobbypapir/stof	11
Kombinationer af måtte og skærekniv	12
Indstilling af knivlængde	
Montering og afmontering af holderen	19
Prøveskæring	19
MASKININDSTILLINGER	23
Indstillingsskærmbillede	
Automatisk lukning	24

2 GRUNDLÆGGENDE HANDLINGER 25

SKÆRING AF MØNSTER	25
Vejledning 1 - Skæring af mønstre	25
Vejledning 2 - Skæring af avancerede mønstre.	27
VALG AF MØNSTER	31
Valg af et enkelt mønster	31

3 AVANCEREDE HANDLINGER....33

SKÆRE- OG REDIGERINGSFUNKTIONER......33

Funktioner til redigering af mønster	
Funktioner til redigering af mønster - a	avancerede
mønstre 34 Skærmbillede for mønst	erlayout 35
Funktioner til redigering af layout	35
Sammenføjning	
(fletning af konturerne af flere mønstr	e)36
Automatiske layoutfunktioner	
Scanning af et baggrundsbillede	
Funktioner til indtastning af tegn	
HUKOMMELSESFUNKTIONER	41
Gemme	

Hente frem	41
TEGNEFUNKTIONER	43
Tegne	43
Skære rundt om tegninger	44

4 SCANNINGSFUNKTIONER 47

SCANNING TIL SKÆRING (direkte skæring)......47

Vejledning 3 - Scanning og skæring	47
Avancerede skærefunktioner	49
OPRETTELSE AF SKÆREDATA (scan til skære-	
data)	50
Vejledning 4 - Oprettelse af skæredata	50
Redigering af billeder	52
SCANNING AF BILLEDER (scan til USB)	54
Noter vedrørende scanning	54
Veiledning 5 - Scanning til USB	54

5 BILAG 56

FORBRUGSMATERIALER	56
Udskiftningskriterier	
PLEJE OG VEDLIGEHOLDELSE	
Rengøring	58
Rengøring af scannerglasset	59
Indstilling af skærmen	60
FEJLFINDING	61
FEJLMEDDELELSER	64
OPDATERING AF SOFTWARE	66
TILBEHØR	66
INDEKS	67

Mønstre ("Pattern"-tilstand)

Vælg et mønster, og rediger det for at lave dit eget design. Det er let at lave sine egne præcise papireller stofudskæringer ved ganske enkelt at lægge papir eller stof i maskinen.





De forskellige integrerede mønstre er lette at redigere, så du får et personligt design.

Scanning ("Scan"-tilstand)

Scan et billede, et foto eller din egen tegning for at lave personlige design. Designet kan derefter skæres ud eller gemmes som data.



De mange redigeringsfunktioner gør det nemt at redigere det scannede design. Det færdige design kan gemmes og hentes frem når som helst.



Startskærmbillede

DELE OG FUNKTIONER

Beskrivelse af enhed - forside



1 Betjeningspanel

Med LCD-panelet og betjeningsknapperne kan du styre maskinen og vælge indstillinger. Vinklen på betjeningspanelet kan indstilles i tre niveauer. Se "Indstilling af vinklen på betjeningspanelet" på side 10 for at få nærmere oplysninger.

② Slæde

Bevæger den monterede holder for at skære eller tegne.



1 Holder

Sættes i slæden for at skære eller tegne på hobbypapir eller stof. Brug den holder, der er lavet specielt til at skære eller tegne med.

e Holderskinne

Skinne, der holder holderen fast.

8 Låsehåndtag til holder

Holderen frigøres, når håndtaget løftes. Holderen låses fast, når håndtaget sænkes.

③ Håndtag

Til at holde i, når der skal flyttes rundt på maskinen.

4 Indføringsåbning

Til fremføring en skære-/scannemåtte. Måtten føres frem ved hjælp af indføringsruller i begge sider.

5 Frontdæksel

Beskytter indføringsruller, slæde og holder. Lad dækslet været åbent, når maskinen arbejder.

Beskrivelse af enhed - bagside



① USB-port

Her kan der tilsluttes en USB-nøgle til at gemme data på og hente data fra.

2 Åbning

Gør, at måtten kan føres frem og tilbage, når maskinen arbejder. Undlad at placere genstande i nærheden af åbningen, da dette vil blokere for måttens bevægelse.

- ③ Jævnstrømsudtag
- ④ Adapter
- **⑤** Netledning

Beskrivelse af enhed - betjeningspanel



① Afbryderknap

Tænder og slukker for maskinen.

② Startskærmbillede-knap

Viser startskærmbilledet (åbningsskærmbilledet for betjening af maskinen).

③ Indstillingsknap

Viser indstillingsskærmbilledet, hvor der kan vælges forskellige indstillinger. Se "Indstillingsskærmbillede" på side 23 for at få nærmere oplysninger.

3 LCD-panel

Viser betjeningsskærmbilleder, forhåndsvisninger af mønstre samt fejlmeddelelser.

(4) Indføringsknap

Fører den ilagte måtte ind i eller ud af indføringsåbningen. Husk at trykke på denne knap for at føre måtten ind eller ud.

6 Start/stop-knap

Starter eller stopper skæring, tegning eller scanning. Når knappen lyser grønt, er den aktiveret.

FØRSTE TRIN

Nedenstående fremgangsmåder beskriver de grundlæggende handlinger - fra klargøring af materialet til gennemførelse af en prøveskæring

Fjernelse af transportemballagen

Fjern al transporttape og stødabsorberende papmateriale, før der tændes for maskinen.



🗍 Bemærk

 Sluk og tænd for maskinen, hvis transportemballagen først er blevet fjernet, efter at der er blevet tændt for maskinen. Fortsat brug af maskinen, uden at den genstartes, kan føre til ukorrekt drift.

Justering af vinklen på betjeningspanelet

Vinklen på betjeningspanelet kan indstilles i et af tre niveauer.



Løft betjeningspanelet, så det er lodret, hvorefter det kan klappes helt ned. Hvis du ønsker at mindske vinklen på betjeningspanelet, skal det løftes til lodret, hvorefter vinklen kan indstilles igen.



Følg anvisningerne ovenfor for at sænke panelet. Hvis man forsøger at tvinge panelet ned, kan det beskadige panelet

Tænd/sluk for maskinen

• Sæt netledningen i adapteren, og slut adapteren til maskinen.



2 Sæt netledningen direkte i en stikkontakt.

③ Tryk på⁽¹⁾ i betjeningspanelet.

Tryk et vilkårligt sted på skærmen, når åbningsskærmbilledet vises.



▶ Tryk på "OK", når nedenstående meddelelse vises.



Startsiden vises.



Bemærk

 LCD-paneler har som regel lyse pletter (permanent oplyste pletter) og mørke pletter (uoplyste pletter).
 Det kan betyde, at der viser sig uventede lyspletter, og at helt små billedelementer ikke vises på skærmen. Bemærk, at dette ikke er tegn på fejl.

Tryk på ^(b) i betjeningspanelet for at slukke for maskinen.

 Tag netledningen ud af adapteren, og tag derefter adapteren ud af maskinen.



 Rul ikke adapterens kabel rundt om adapteren, og bøj ikke kablet, da dette vil kunne beskadige kablet.



Betjening af LCD-panelet

Når der er blevet tændt for maskinen, vises betjeningsskærmbillederne i touchpanelet. Brug den medfølgende touchpen til at udføre handlinger i de forskellige skærmbilleder med.



 Brug aldrig en hård eller spids genstand som f.eks. en skrueblyant eller skruetrækker til at foretage valg på skærmen med. Dette vil kunne beskadige maskinen.

Klargøring af hobbypapir/stof

Klargør materialet til skæring, tegning og scanning (direkte skæring) i henhold til nedenstående betingelser.

Krav til materiale	Papir	Stof	
	(Ved brug af en måtte på		
	305 mm x 305 mm).		
Størrelse	Maks.: 305 mm × 305 mm		
	Skære-/tegnearbejdsområdet er		
	296 mm × 298 mm (11 3/4" × 11 3/4").		
Tykkelse* 0,1 mm til 0,3 mm		0,2 mm til 1,5 mm	
Туре	Papir til	Romuldsstof filt	
	scrapbooking,	bomulusstol, illt	

 Den anbefalede tykkelse* varierer afhængigt af den anvendte materialetype.



 Undgå at bruge hobbypapir eller stof med et pyntelag, der let går af, på, f.eks. lamé eller folie. Dette lag kan sætte sig fast på maskinens scanningsenhed eller indføringsrullerne under brugen, hvilket kan beskadige maskinen. Det kan desuden ødelægge skærekniven. Hvis der anvendes eller testes en sådan type materiale, anbefaler vi, at scannerglasset i bunden af maskinen rengøres efter hver gangs brug. (Se side 59).

🖉 Bemærk _

- Hvis det er den ekstra måtte på 305 mm × 610 mm (12" × 24"), der bruges, er det maksimale skære-/tegnearbejdsområde 296 mm × 603 mm (11 3/4" × 23 3/4").
- Nogle stoffer med ujævne overflader kan skæres, hvis de vendes med retsiden nedad.

Kombinationer af måtte og skærekniv

Brug nedenstående oversigt for at vælge den korrekte kombination af tilbehør til det materiale, der skal skæres i eller tegnes på. Afhængigt af den aktuelle model kan der være noget af det angivne tilbehør, der ikke følger med ved levering. Det skal i så fald købes separat.

	Kniv	Måtte	Ark	Anbefalet kombination
Let papir (pergament)		Let hæftende måtte (turkis)	-	① (side 12)
Mellemtungt papir (papir til scrapbooking)			-	② (side 13)
Let stof (til quiltning)	Standardkniv (turkis)		Kraftigt hæft. hjælpeark til stof (lyseblå beskyttelsesfilm)	③ (side 13)
Let stof (til andre formål end quiltning)		Standardmåtte (turkis og lilla)	Påstrygningsark til stofapplikationer (hvid	④ (side 15)
Tykt stof (til andre formål end quiltning)	*Skærekniv til dybe snit (lilla)		beskyttelsesfilm)	⑤ (side 17)

* Brug skærekniven til dybe snit i tykt stof (0,5 til 1,5 mm) som f.eks. filt og denim.

① Let papir



- ① Standardskærekniv
- ② Standardskæreknivsholder (turkis)
- ③ Let hæftende måtte (turkis)

Fastgørelse af materialet (let papir)

Træk beskyttelsesfilmen af den hæftende side af måtten.



🗍 Bemærk

- Undlad at smide den beskyttelsesfilm, du trækker af, ud, men gem det til senere brug.
- Rengør den hæftende side af måtten, og sæt beskyttelsesfilmen på, inden måtten lægges væk efter brug. Se "Rengøring af måtten" på side 58 for at få nærmere oplysninger.

2 Test fastgørelsen af materialet.

Test fastgørelsen af materialet i et hjørne af den klæbende side af måtten, inden materialet sættes på. Tjek nedenstående, når du tester fastgørelsen af materialet.

- At farven ikke går af, når materialet trækkes af.
- At materialet ikke går i stykker eller ændrer form, når det trækkes af.

Brug et andet materiale, hvis der opstår problemer, når du tester fastgørelsen.

8 Fastgør materialet på den hæftende side af måtten.



Ö Bemærk

Placer materialet inden for fastgørelsesområdet (gitterområdet) på den hæftende side. Hvis materialet stikker uden for fastgørelsesområdet, kan det blive ødelagt af indføringsrullerne, når måtten føres ind.

🖉 Bemærk

• Der er ikke top og bund på måtten. Den kan sættes ind indføringsåbningen fra begge ender.

Sæt alt materialet godt fast på måtten, så der ikke er nogen folder i det, og så der er ikke er noget, der kan rulle af.

 Ellers kan folder i materialet blive fanget, når måtten føres ind.



🚫 Bemærk

 Rengør måtten, hvis den er snavset. Se "Rengøring af måtten" på side 58 for at få nærmere oplysninger.

Aftrækning af materialet (let papir)

Følg trinnene under tilpasning af knivlængden (side 18), montering af knivholderen (side 19) og prøveskæring (side 19) for at gøre maskinen klar. Brug en spartel til langsomt at trække papiret

af med.



② Mellemtungt papir



- ① Standardskærekniv
- 2 Standardskæreknivsholder (turkis)
- ③ Standardmåtte (turkis og lilla)
- ④ Let hæftende måtte (turkis) (når der skæres i glat papir)

Fastgørelse af materialet (mellemtungt papir) Se "Fastgørelse af materialet (let papir)" på side 12.

Aftrækning af materialet (mellemtungt papir) Se

- "Aftrækning af materialet (let papir)" på side 13.
- ③ Let stof til quiltning



- $\textcircled{0} \textbf{Standardsk} \\ \textbf{ærekniv}$
- ② Standardskæreknivsholder (turkis)
- ③ Standardmåtte (turkis og lilla)
- ④ Kraftigt hæftende hjælpeark til stof (lyseblå beskyttelsesfilm)

Fastgørelse af materialet (let stof til quiltning)

Brug det hæftende ark, der er lavet specielt til fastgørelse af lette stoffer til quiltning, på en standardmåtte. Det kraftigt hæftende hjælpeark til stof er perfekt til quiltning, da det ikke efterlader limrester på stoffets overside. Hjælpeark kan bruges flere gange, medmindre de trækkes af måtten. De bør kun bruges til mønstre med sømrum. Brug påstrygningsarket til stofapplikationer, når du skærer mønstre uden sømrum ud. Træk beskyttelsesfilmen af den hæftende side af standardmåtten.



• Undlad at smide den beskyttelsesfilm, du trækker af, ud, men gem det til senere brug.

Sæt beskyttelsesfilmen på måttens hæftende side med den blanke side nedad.

Start i hjørnerne, så der ikke samler sig luft mellem måtten og arket, og sæt så langsomt hjælpearket fast.



① Den blanke side af hjælpearket

Bemærk

 Placer hjælpearket inden for fastgørelsesområdet (gitterområdet) på den hæftende side af måtten. Hvis arket stikker uden for fastgørelsesområdet, kan det blive ødelagt af indføringsrullerne, når måtten føres ind.

Træk beskyttelsesfilmen af fra toppen af hjælpearket.



Beskyttelsesfilm (lyseblå)
 Lim

Test fastgørelsen af materialet.

Test fastgørelsen af materialet i et hjørne af den klæbende side af måtten, inden materialet sættes på. Brug et andet materiale, hvis der opstår problemer, når du tester fastgørelsen. Fastgør materialet på den hæftende side af måtten med udgangspunkt i hjørnerne, så der ikke danner sig folder i materialet.

Stryg først stoffet for at fjerne eventuelle folder.





 Placer materialet inden for fastgørelsesområdet (gitterområdet) på den hæftende side. Hvis materialet stikker uden for fastgørelsesområdet, kan det blive ødelagt af indføringsrullerne, når måtten føres ind.

🖉 Bemærk _

- Måtten har ikke nogen top og bund. Den kan sættes ind i indføringsåbningen fra begge ender.
- Sørg for, at den lodrette trådretning på det fastgjorte stof løber lige op og ned. De integrerede mønstre arrangeres automatisk, så de passer til stof med lodret trådretning.
- Fastgør stoffet på måtten med vrangsiden opad, når der tegnes et sømrum.
- **(b)** Før spartlens håndtag henover stoffets overflade med et fast greb for at fjerne eventuelle folder og sætte stoffet godt fast på måtten.



Aftrækning af materialet (let stof til quiltning)

Følg trinnene under tilpasning af knivlængden (side 18), montering af knivholderen (side 19) og prøveskæring (side 19) for at klargøre maskinen. Træk langsomt stoffet (kun stoffet) af med en spartel, når du har skåret i materialet. Forsøg ikke at trække hjælpearket af.



1 Stofudskæring

2 Hjælpeark, der bliver siddende på måtten



- Du kan utilsigtet komme til at trække arket af, når du fjerner stoffet fra måtten, i følgende tilfælde:
 - Klæbemidlet mellem måtten og hjælpearket mister kraft efter gentagne ganges brug.
 - Hjælpearket har en tendens til at sætte sig ekstra godt fast på bestemte stoftyper.

Brug i så fald den medfølgende spartel til at holde hjælpearket fast på måtten med, og fjern stoffet med hånden

- Fjern omhyggeligt eventuelle fibre, der måtte sidde tilbage på hjælpearket, når du er færdig med at skære.
- Træk hjælpearket helt af måtten, eller sæt materialet fast på en anden standardmåtte uden et hjælpeark på, når du sætter stof, der er forsynet med et påstrygningsark, eller papir fast på måtten.
- Lad ikke materiale, der er fastgjort på en måtte med et hjælpeark, sidde på i længere tid, da klæbemidlet kan trænge igennem materialet.

Bemærk vedrørende brug af hjælpeark

- Udskift arket med et nyt, når dets klæbekraft reduceres, eller hvis stoffet drejer, mens der skæres.
- Brug spartlen til omhyggeligt at fjerne det gamle ark med, når arket trækkes af måtten eller ved udskiftning af arket.
- Opbevar måtten med beskyttelsesfilmen fastgjort på hjælpearket, når den ikke er i brug.

- Træk hjælpearket af måtten, og sæt beskyttelsesfilmen på den hæftende side af måtten, inden den lægges væk, hvis du ikke skal bruge måtten med hjælpeark på over længere tid.
- Undlad at genbruge et hjælpeark, der har været fastgjort på måtten.
- Sæt stabiliseringsmateriale på stoffet, hvis der ikke bruges et hjælpeark til skæring.
- Opbevar hjælpearket ved stuetemperatur og på et sted, der ikke er udsat for høje temperaturer, høj luftfugtighed eller direkte sollys.
- Undlad at bøje hjælpearket, når det opbevares.

4 Let stof til andre formål end quiltning



- ① Standardskærekniv
- 2 Standardskæreknivsholder (turkis)
- ③ Standardmåtte (turkis og lilla)
- Påstrygningsark til stofapplikationer (hvid beskyttelsesfilm)

Fastgørelse af materialet (let stof til andre formål end quiltning)

Stryg det ark, der er specielt beregnet til stof til andre formål end quiltning, på bagsiden af stoffet, og sæt derefter stoffet fast på standardmåtten. Det dobbeltklæbende påstrygningsark til stofapplikationer forstærker stoffet og gør det let at skære mønstre ud, herunder stofapplikationer. Arket kan ikke fjernes, når det er blevet sat fast på bagsiden af stoffet. Brug det kraftigt hæftende hjælpeark til stof i forbindelse med quiltning, og undlad at bruge påstrygningsarket til stofapplikationer.



Påstrygningsarket hæfter muligvis ikke på en stofoverflade, der er så ru, at de to overflader ikke kan varmes nok op til, at de hæfter til hinanden. Træk beskyttelsesfilmen hele vejen igennem af den hæftende side af standardmåtten.





- Undlad at smide den beskyttelsesfilm, som du trækker af, ud, men gem det til senere brug.
- Rengør den hæftende side, og sæt beskyttelsesfilmen på, inden måtten lægges væk efter brug. Se "Rengøring af måtten" på side 58 for at få nærmere oplysninger.
- Skær påstrygningsarket ud, så det er mindst 2 cm større end konturen på det mønster, der skal skæres ud.



- ① Mønster, der skal skæres ud
- ② Arkets skærelinje
- 3 Margen på mindst 2 cm

Placer påstrygningsarket på stoffets vrangside med den blanke side nedad.

Sørg for at stryge stoffet først for at fjerne eventuelle folder. Lad stoffet køle af efter strygningen, inden påstrygningsarket placeres på stoffet.



① Den blanke side af påstrygningsarket ② Stoffets vrangside

• Stryg jævnt over hele påstrygningsarket for at fastgøre det på vrangsiden af stoffet.

Indstil strygejernet til middelvarme (140 til 160 °C), og tryk i 20 sekunder på hver del af arket (tidslængden afhænger af materialet).

Sørg for at trykke på beskyttelsesfilmen for at presse eventuel luft mellem papiret og stoffet ud.



① Beskyttelsesfilm

🔆 Bemærk _____

- Test fastgørelsen med et lille stykke af arket, inden påstrygningsarket fastgøres på stoffet. Brug et andet materiale, hvis der opstår problemer, når du tester fastgørelsen.
- Hvis strygejernet efterlades på samme sted for længe, kan det svide eller smelte materialet.

Træk beskyttelsesfilmen af påstrygningsarket. Lad alle dele køle af, inden beskyttelsesfilmen trækkes af.



Påstrygningsark
 Beskyttelsesfilm

③ Sæt materialet fast på måtten med den side af stoffet, som påstrygningsarket sidder på, nedad.

Begynd i hjørnerne, så der ikke danner sig luftbobler mellem materialet og måtten, og sæt langsomt materialet på.



 Placer materialet inden for fastgørelsesområdet (gitterområdet) på den hæftende side. Hvis materialet stikker uden for fastgørelsesområdet, kan det blive ødelagt af indføringsrullerne, når måtten føres ind.

🖉 Bemærk

- Måtten har ikke nogen top og bund. Den kan sættes ind i indføringsåbningen fra begge ender.
- Sørg for, at den lodrette trådretning på det fastgjorte stof løber lige op og ned. De integrerede mønstre arrangeres automatisk, så passer til stof med lodret trådretning.

Sæt materialet godt fast på måtten, så der ikke er nogen folder, og så der ikke er noget, der kan krølle op.

• Ellers kan materialet blive fanget, når måtten føres ind.

Aftrækning af materialet (let stof til andre formål end quiltning)

Følg trinnene under tilpasning af knivlængden (side 18), montering af knivholderen (side 19) og prøveskæring (side 19) for at klargøre maskinen. Brug spartlen til at trække stoffet og det påsatte påstrygningsark af med.



Det udskårne mønster
 Påstrygningsark

Bemærk

 Placer ikke varme genstande på stof med påstrygningsark på. Der kan i så fald trænge klæbemiddel ind i det omkringliggende stof.

Fastgørelse af stof med dobbeltsidet klæbemiddel

Placer en udskæring på et stykke basisstof, og tryk med et strygejern. (Der kan være nogle stoftyper, som påstrygningsarket ikke hæfter så godt på.) Sy udskæringen fast i hånden eller på en symaskine for at holde den på plads.



1 Basisstof

2 Udskæring med påstrygningsark på

🔆 Bemærk _

- Undlad at vaske stoffer, der er sat sammen med et påstrygningsark, der hæfter på begge sider.
- Sørg for at stryge omhyggeligt ved brug af dobbeltsidet klæbemiddel, så du er sikker på, at materialet og de hæftende overflader varmes tilstrækkeligt op og hæfter til hinanden.
- Hvis du sætter stoffer, der ikke er lige tunge, sammen ved hjælp af det dobbeltsidede klæbemiddel, skal du først stryge det letteste stof for at fastgøre påstrygningsarket.

Bemærk vedrørende brug af påstrygningsark

- Opbevar påstrygningsark ved stuetemperatur og på et sted, der ikke er udsat for høje temperaturer, høj luftfugtighed eller direkte sollys.
- 5 Tykt stof til andre formål end quiltning



- ① Skærekniv til dybe snit
- 2 Holder til skærekniv til dybe snit (lilla)
- ③ Standardmåtte (turkis og lilla)
- Påstrygningsark til stofapplikationer (hvid beskyttelsesfilm)

Fastgørelse af materialet (tykt stof til alle andre formål end quiltning)

Følg trinnene under "Fastgørelse af materialet (let stof til andre formål end quiltning)" på side 15.

Aftrækning af materialet (tykt stof til alle andre formål end quiltning)

Følg anvisninger under "Aftrækning af materialet (let stof til alle andre formål end quiltning)" på side 17.

Indstilling af knivlængde

Den rette længde på kniven varierer afhængigt af materialetype og -tykkelse. Drej hætten på holderen for at indstille knivlængden, inden holderen sættes i slæden, og foretag derefter en prøveskæring. Se "Prøveskæring" på side 19 for at få nærmere oplysninger om prøveskæring.

Passende knivlængde

Indstil kniv, så den er en anelse længere end tykkelsen på det materiale, der skal skæres ud. Brug markeringerne på holderen til at justere efter.



- 1) Enden af holderens hætte
- 2 Materiale, der skal skæres ud
- ③ Længden på knivspidsen

Ö Bemærk

 Pas på ikke at trække kniven for langt ud. Hvis kniven trækkes for langt ud, skæres materialet muligvis ikke korrekt, og måtten slides hurtigere op.

Skæreindstillinger

Vælg de indstillinger, der passer til det materiale, der skal skæres ud, ved hjælp af nedenstående tabel.

Materialetype	Kniv	Ind- stilling af skala	Indstilling af tryk
Let papir (pergament)	Standard	3	0
Tungt papir (karton)	Standard	4	0
Let stof (bomuldsstof)	Standard	4	4
Tungt stof (1 mm tykt filt)	Dybt snit	5	5

- Tilpas indstillingen for "Skæretryk" i indstillingsskærmbilledet (side 23).
- Brug et påstrygningsark eller et hjælpeark, når du skærer et stykke stof ud. Se "Kombinationer af måtte og skærekniv" på side 12 for nærmere oplysninger.



- De indstillinger, der fremgår af tabellen, er tilnærmede indstillinger. Indstillingen varierer afhængigt af typen og tykkelsen på det materiale, der skal skæres ud. Sørg for først at foretage en prøveskæring.
- Tilpasning af skærekniven
- Drej hætten helt til højre med referencelinjen på holderen pegende ind mod dig for at forlænge knivspidsen til maksimum.



- 1 Referencelinje
- ^② Forlæng knivspidsen til maksimum.

Tjek materialetykkelsen, og tilpas derefter knivlængden. Se "Passende knivlængde" på side 18.

Jo større indstillingen af skalaen på holderen er, jo længere går kniven ud.



Drej til venstre for at mindske knivlængden.
 Drej til højre for at øge knivlængden.

Montering og afmontering af holderen

Montér holderen i maskinen.

• Tryk på ⁽¹⁾ i betjeningspanelet for at tænde for maskinen.

Se "Tænd og sluk for maskinen" på side 10 for at få nærmere oplysninger.

2 Løft låsehåndtaget på holderen, hvis det ikke allerede er løftet.

Holderen kan ikke sættes i, hvis håndtaget er sænket.



① Håndtag til fastlåsning af holderen

Hold fast i håndtaget på holderen, og sæt holderen i slæden.



① Greb

Tryk ned på håndtaget til fastlåsning af holderen. Tryk godt ned, indtil holderen går på plads.



Gå frem i modsatte rækkefølge for at afmontere holderen.

🗍 Bemærk 🛛

 Sørg for, at knivspidsen er inde i holderen, når knivholderen er taget af maskinen eller ved opbevaring af den.

Prøveskæring

Sørg for, at knivlængden passer til materialet. Foretag en prøveskæring med det samme materiale som det, du vil bruge til dit projekt.

Tænd for maskinen

Tryk på (b) i betjeningspanelet for at tænde for maskinen.

• Se "Tænd og sluk for maskinen" på side 10 for at få nærmere oplysninger.

Indstilling af holderen

Sæt skæreknivsholderen i maskinens slæde.

• Se "Montering og afmontering af holderen" på side 19.

Valg af testmønster

Skær et testmønster ud i papir.

🖉 Bemærk

 Sprogindstillingen kan ændres i indstillingsskærmbilledet (se "Sprog" på side 23).

Vælg "Pattern" (mønster) i startskærmbilledet.



Tryk på "Test"-knappen i skærmbilledet for valg af mønsterkategori.



• Vælg et mønster på skærmbilledet for valg af mønster.

 Vi anbefaler, at man bruger mønstret "T-02", hvis der skal skæres i papir, og "T-03", hvis der skal skæres i stof.



Tryk på tasten "Set" (vælg).



• Tjek placeringen af mønstret/mønstrene, og tryk derefter på "OK".



- Se "Skærmbillede for mønsterlayout" på side 35 for at få nærmere oplysninger om ændring af mønstres placering.
- Tryk på (f) for at annullere valget af mønster, og vælg derefter mønstret igen.

Indføring af måtten

- Sæt det materiale, der skal skæres ud, fast på måtten.
 - Se "Kombinationer af måtte og skærekniv" på side 12 for at få yderligere oplysninger om fastgørelse af materiale.
- Hold måtten lige, og sæt den forsigtig ind i indføringsåbningen, tryk derefter på betjeningspanelet.

Før måtten lidt ind, så den følger skinnerne i venstre og højre side af indføringsåbningen og går ind under indføringsrullerne.



Skinner
 Indføringsruller



 Forberedelserne til skæringen afsluttes med, at måtten føres ind.

Skæring

Vælg "Cut" (skær) i skærmbilledet for valg af tegning/skæring.



 "Start/stop"-knappen i betjeningspanelet begynder at lyse.

Bemærk _

 Sørg for, at de mønstre, der skal skæres ud, er arrangeret i det skæreområde, der passer til størrelsen på det materiale, der skal skæres ud, inden du går videre.

Indtil skærehastighed og -tryk.

Indstil skærehastighed og -tryk, inden mønstret skæres ud. Disse indstillinger kan foretages i indstillings-

skærmbilledet. Tryk på 🔨 i betjeningspanelet og

tryk på for at få vist side to af indstillingsskærmbilledet.

 Tryk på teller for at ændre indstillingerne, og tryk derefter på "OK".



Bemærk

- Afhængigt af, hvilken stoftype der bruges, skæres stoffet muligvis ikke korrekt ud, hvis skæretrykket ikke indstilles korrekt. Se "Skæreindstillinger" på side 18 for at få yderligere oplysninger om det korrekte skæretryk.
- Tryk på "Start/stop"-knappen for at starte skæringen.



Når skæringen er afsluttet, vises meddelelsen "Finished cutting" (skæring afsluttet) i displayet. Tryk på "OK" for at vende tilbage til skærmbilledet for valg af tegning/skæring.

- Udtagning af måtten
- Tryk på i betjeningspanelet for at få måtten ført ud.



Træk materialet af fra et sted, hvor det er let at få af, f.eks. et hjørne, og træk derefter langsomt, mens der opretholdes et jævnt træk.



Hold måtten med hånden, og brug den medfølgende spartel til forsigtigt at trække de udskårne mønstre af med.



- Bemærk _____
- Se også "Kombinationer af måtte og skærekniv" på side 12 for at få nærmere oplysninger om aftrækning af materialet

Kontrol af resultaterne af prøveskæringen

Indstil knivlængden med udgangspunkt i resultaterne af prøveskæringen.

Gentag prøveskæringen og indstillingen af knivlængden, indtil materialet skæres korrekt.

Med en passende knivlængde

Når materialet trækkes af, ses et svagt spor fra snittet på måttens overflade.



Med en knivlængde, der skal indstilles

Prøveskæringsresultater	Tips vedrørende indstilling
Lidt af skærematerialet bliver siddende tilbage, når materialet trækkes af.	Kniven er ikke trukket langt nok ud: Drej hætten på holderen en halv markering til højre. (②)
Materialet skæres ikke med et rent snit.	Kniven er ikke trukket langt nok ud: Drej hætten en markering til højre. (②)
Der er dybe snit hele vejen igennem måtten.	Kniven er trukket for langt ud: Drej hætten på holderen en markering til venstre. $(①)$



 Sørg for, at kniven ikke går for langt ud. Hvis kniven trækkes for langt ud, skæres materialet muligvis ikke rent, og måtten slides hurtigere.

Indstillingsskærmbillede

I LCD-panelet kan indstillingerne for specifikke funktioner vælges og tilpasses

Tryk på () i betjeningspanelet for at få vist skærmbilledet for indstillinger.

Side 1



① Sidetal for indstillingsskærmbilledet

② Tryk her for at få vist en anden side.

③ Tryk her for at bekræfte indstillingerne.

Language (sprog)

Vælg displaysprog. Tryk på 🔟, vælg det ønskede displaysprog, og tryk derefter på "OK".

Unit (enhed)

Vælg mellem mm eller tommer som den måleenhed, der vises.

Cut Area (skæreområde)

Angiv skære-/tegneområdet ud fra størrelsen på det

materiale, der skal bruges. Tryk på , og tryk og træk derefter i knapperne til justering af området for at definere området. Tryk ved brug af måtten på 12" × 24" (305 mm × 610 mm) på knappen til valg af måttestørrelse for at vælge en større måttestørrelse, og angiv derefter størrelsen på området.



① Knap til tilpasning af størrelse (tryk med touchpennen på knappen, og angiv området ved at trække den rundt på skærmen.)



 % Knap til valg af måttestørrelse (når der trykkes på knappen skiftes mellem en måttestørrelse på 12"
 × 12" (305 mm × 305

```
mm) og 12" × 24" (305 mm × 610 mm)).
```



Tryk på "OK" for at anvende indstillingerne.

Tryk på for at vende tilbage til det tidligere skærmbillede uden at anvende indstillingerne.

Baggrund

Juster kontrasten for et baggrundsbillede, der er scannet uden brug af baggrundsscannings-funktionen. Se "Scanning af et baggrundsbillede" på side 38.

Side 2

Cut Speed	E -+ 2/5
Cut Pressure	
Draw Speed	8 -+
Draw Pressure	0 — + ок

Skærehastighed

Juster skærehastigheden.

Skæretryk

Juster skærehastigheden. Se "Skæreindstillinger" på side 18 for at få yderligere oplysninger om korrekt skæretryk.

Tegnehastighed

Juster tegnehastigheden.

Tegnetryk

Juster tegnetrykket. Justeringer af tegnetrykket vil påvirke det færdige produkt. Brug det samme materiale, som det mønstret skal tegnes på, for at foretage justeringerne på forhånd. Hvis trykket er for stort, kan det ødelægge spidsen af pennen. Juster trykket.

Side 3

Auto Shutdown	
Buzzer Sound	
Seam Allowance	7mm • •
Pattern Interval	1 🔹 🕨 ок

Automatisk lukning

Angiv, hvor lang tid der skal gå, før maskinen lukker automatisk. Indstillingen kan angives i trin på 1 time. Se "Automatisk lukning" på side 24.

Lyd

Vælg, om der skal frembringes en lyd, f.eks. når man trykker på en knap.

Sømrum

Angiv sømrummet. Denne mulighed anvendes, når der tegnes på stof, der efterfølgende skæres ud, f.eks. til brug ved quiltning. Se "Skære rundt om tegninger" på side 44 for at få nærmere oplysninger.



- Hvis der skæres flere mønstre på én gang, anvendes den indstilling, der er angivet her, til alle mønstre.
- Hvis der hentes og anvendes skærelinjedata, der er gemt med et andet sømrum, overgår den indstilling, der er angivet i dette skærmbillede, den gemte indstilling.

Mønsterafstand

Angiv afstanden mellem mønstrene samt det hvide område omkring hjørnerne af skæreområdet, når mønstre arrangeres automatisk i skærmbilledet for mønsterlayout. Jo større et tal, der er indstillet, jo større er afstanden mellem mønstrene. Se "Automatiske layoutfunktioner" på side 38 for at få nærmere oplysninger om den automatiske layoutfunktion.

Bemærk

 Sæt tallet på "3" eller højere, hvis der fastgøres let stof på måtten med et kraftigt hæftende hjælpeark til stof.

Side 4



Åbningsskærmbillede

Vælg, om der skal vises et diasshow, når der tændes for maskinen. Tryk på skærmen for at få vist startskærmbilledet, hvis diasshowet vises.

Side 5



Nr.

Viser denne maskines specifikke serienummer.

Ver.

Viser versionsoplysningerne for denne software.

Automatisk lukning

Hvis maskinen ikke bruges i et nærmere angivet tidsrum, slukker den automatisk. Tiden, indtil maskinen slukker, kan indstilles i indstillingsskærmbilledet.



Hvis maskinen slukker automatisk, efter at du er nået til skærmbilledet for mønsterlayout, kan de gemte oplysninger hentes frem, når der tændes for maskinen igen. Følg anvisninger i det meddelelsesskærmbillede, der vises, når der tændes for maskinen igen, og tryk på "OK" for at få vist skærmbilledet for mønsterlayout, eller tryk på "Cancel" (annuller) for at vende tilbage til startskærmbilledet.



① Meddelelsesskærmbillede

- ② Skærmbillede for mønsterlayout
- ③ Startskærmbillede

Hvis maskinen slukkes automatisk, før du når frem til skærmbilledet for mønsterlayout, vises startskærmbilledet, når der tændes for maskinen igen.

Kapitel 2 GRUNDLÆGGENDE HANDLINGER

UDSKÆRING AF MØNSTRE

I nedenstående beskrivelser bruges de integrerede mønstre til at beskrive de respektive trin med - fra valg af mønster og redigering til udskæring.

Vejledning 1 - Udskæring af mønstre



I denne vejledning vil vi skære to integrerede mønstre ud.

Tænd for maskinen

Tryk på () for at tænde for maskinen.

• Se "Tænd og sluk for maskinen" på side 10 for at få nærmere oplysninger.

Indstilling af holderen

Sæt knivholderen i maskinens slæde.

• Se "Montering og afmontering af holderen" på side 19.

Valg og redigering af det første mønster



Vælg "Pattern" (mønster) i startskærmbilledet.



Vælg kategorien for det mønster, der skal skæres ud, i skærmbilledet for valg af mønster.



 Tryk på skærmen for at vende tilbage til det foregående skærmbillede.

② Mønsterkategorier

🖉 Bemærk

- Mønsterkategorierne og de integrerede mønstre, der vises i skærmbillederne for betjening, varierer afhængigt af maskinmodellen. Se den medfølgende liste over mønstre for at få nærmere oplysninger om de integrerede mønstre.
- Vælg det første mønster, der skal bruges, i skærmbilledet for valg af mønster.



Tryk her for at rulle op.
 Tryk her for at rulle ned.

Rediger mønstret ved hjælp af skærmbilledet for redigering af mønster.

Tryk på tasten "Set" (vælg), når du er færdig med at redigere.

• Se "Mønsterredigeringsfunktioner" på side 33 for at få nærmere oplysninger.



- Valg og redigering af det andet mønster
- Tryk på knappen "Add" (tilføj) i skærmbilledet for mønsterlayout.

	Add
25	Save
	ОК

- Skærmbilledet for valg af mønsterkategori vises.
- Tryk på (f) for at annullere valget af mønster, og vælg derefter mønstret igen.
- Vælg kategori for det mønster, der skal skæres ud.



① Tryk her for at vende tilbage til det foregående skærmbillede.





4 Rediger mønstret.

Tryk på tasten "Set" (vælg), når du er færdig med at redigere.

 Se "Mønsterredigeringsfunktioner" på side 33 for at få nærmere oplysninger.



• Tjek placeringen af mønstre.

De to mønstre, der skal skæres ud, vises i skærmbilledet for mønsterlayout. Tryk på "OK", når du har tjekket placeringen.

- I dette skærmbillede er det muligt at redigere, flytte eller slette et mønster. Se under "Layoutredigeringsfunktioner" på side 35 for nærmere oplysninger om de funktioner, der kan findes i skærmbilledet for mønsterlayout.
- Det er let at justere placeringen af mønstre ved hjælp af den automatiske layoutfunktion. Se "Automatiske layoutfunktioner" på side 38.



Skærmbilledet for tegning/skæring vises.

Bemærk

 Afhængigt af, hvilken type mønster og hvilket materiale der skal skæres ud, bliver mønstrene muligvis ikke skåret helt rent ud, hvis afstanden mellem dem er for lille. Omplacer i så fald mønstrene for at adskille dem.

🖉 Bemærk _

 Tryk på mønstret på skærmen, og træk det til den ønskede position, hvis du ønsker at flytte et mønster inden for skære-/tegneområdet.



- Tryk på mønstret i skærmbilledet for layoutredigering, og brug slettefunktionen, hvis du ønsker at fjerne et mønster.
- ▶ Tryk på ▶ Tryk på ▶ i skærmbilledet for mønsterlayout.



Tryk på det mønster, der skal slettes, i skærmbilledet. Brug funktionen for valg af flere mønstre for at slette flere mønstre. Se "Valg af flere mønstre" på side 31.



 Tryk på III i skærmbilledet for layoutredigering for at slette det eller de valgte mønstre.



Indføring af måtten

Hold måtten vandret, og før den lidt ind i

indføringsåbningen, tryk på i betjeningspanelet.
Se "Indføring af måtten" på side 20.

Skæring

Vælg "Cut" (skær) i skærmbilledet for valg af tegning/skæring.



- Start/stop"-knappen i betjeningspanelet begynder at lyse.
- Juster knivlængde, inden du skærer dit projekt ud. Se "Indstilling af knivlængde" på side 18.

🖔 Bemærk _

 Sørg for, at de mønstre, der skal skæres ud, er placeret i skæreområdet i overensstemmelse med det materiale, der skal anvendes, inden du går videre.

2 Indstil skærehastighed og -tryk.

Indstil skærehastigheden og -trykket, inden mønstret skæres ud. Disse indstillinger kan foretages i indstillingsskærmbilledet. Tryk på () i betjeningspanelet.



 Afhængigt af, hvilket stof der anvendes, bliver det muligvis ikke skåret ud rent, hvis skæretrykket ikke er indstillet korrekt. Se "Skæreindstillinger" på side 18 for at få oplysninger om det korrekte skæretryk.

6 Tryk på "Start/stop"-knappen for at begynde at skære.

Når udskæringen er afsluttet, vises skærmbilledet for valg af tegning/skæring igen.

Udtagning af måtten

Før måtten ud, og brug derefter den medfølgende spartel til at trække mønstrene af med. "Udtagning af måtten" på side 21.



Vejledning 2 - Udskæring af avancerede mønstre



I denne vejledning vil vi skære et integreret mønster

ud.

i kategorien

2

- Valg og redigering af første mønsterdel
- Vælg "Pattern" (mønster) i startskærmbilledet.



Vælg kategori i skærmbilledet for valg af mønsterkategori.



- Tryk her for at vende tilbage til det foregående skærmbillede.
- 2 Mønsterkategorier



- Mønsterkategorierne og de integrerede mønstre, der vises i betjeningsskærm-billederne, varierer afhængigt af maskinmodellen. Se den medfølgende liste over mønstre for at få nærmere oplysninger om de integrerede mønstre.
- Vælg underkategori i skærmbilledet for valg af mønsterunderkategori.



• Vælg det mønster, der skal skæres ud, i skærmbilledet for valg af mønster.



Tryk her for at rulle op
 Tryk her for at rulle ned

Rediger størrelsen på hele mønstret ved hjælp af skærmbilledet for tilpasning af mønsterstørrelse.

Tryk på "OK", når redigeringen er afsluttet.

 Se "Tilpasning af mønsterstørrelse" på side 34 for at få nærmere oplysninger om skærmbilledet for tilpasning af mønsterstørrelse.



Vælg den del, der skal redigeres først, i skærmbilledet med listen over mønsterdele, og tryk derefter på "OK".

Tryk på en mønsterdel i den liste over mønsterdele, der vises på skærmen, for at redigere den respektive del.



🖉 Bemærk

 De mønsterdele, der vises i skærmbilledet med listen over mønsterdele, arrangeres automatisk således, at trådretningen er lodret, når der skal skæres i stof. Derfor kan mønstrenes vinkel, når de vises i listen over mønsterdele, være en anden end den faktisk vinkel på den mønsterdel, der skal skæres ud.



- ① Visning i listen over mønsterdele
- ② Faktiske placering for den m
 ønsterdel, der skal skæres ud
 - Tilpas vinklen på mønsterdelen ved hjælp af drejefunktionen, så den passer til dit projekt. Se "Redigering af mønsterdele" på side 34.

Rediger mønsterdel ved hjælp af skærmbilledet for redigering af mønsterdel.

Tryk på tasten "Set" (vælg), når du er færdig med at redigere.

 Se "Redigering af mønsterdel" på side 34 for at få nærmere oplysninger om redigeringsfunktionerne.



O Tjek mønstrenes placering ved hjælp af skærmbilledet for mønsterlayout.

Den mønsterdel, der skal skæres ud, vises på skærmen. Tryk på "OK", når du har tjekket placeringen.

 I dette skæmbillede er det muligt at redigere, flytte, slette eller gemme en enkelt mønsterdel. Se "Skærmbillede for mønsterlayout" på side 35 for at få nærmere oplysninger om redigeringsfunktionerne.



Skærmbilledet for tegning/skæring vises.

Indføring af måtten

Sæt det materiale, som første mønsterdel skal skæres ud i, fast på måtten, og før derefter måtten ind i indføringsåbningen.

Når der skæres et mønster bestående af flere dele i forskellige farver ud, skal mønsterdelene redigeres separat for hver farve, og materialet skal derefter ændres for at skære hver del ud.

 Se "Indføring af måtten" på side 20 for at få nærmere oplysninger om klargøring af materialet og indføring af måtten

Skæring af første mønster

a



Vælg "Cut" (skær) i skærmbilledet for valg af

 "Start/stop"-knappen i betjeningspanelet begynder at lyse.

Bemærk

 Sørg for, at de mønstre, der skæres ud, er placeret i skæreområdet i overensstemmelse med det materiale, der skal anvendes.

O Tryk på "Start/Stop"-knappen for at begynde at skære.

Når den første mønsterdel er blevet skåret ud, vises nedenstående meddelelse. Tryk på "Select the next part" (vælg næste del) for at skære den næste mønsterdel ud.



- 2
- Når der trykkes på "Select the next part" (vælg næste del), slettes alle redigeringsoplysninger for den første mønsterdel, og listen over mønsterdele vises igen.

Udtagning af måtten

● Tryk på 🕮 på betjeningspanelet for at få

måtten ført ud.

Når der skal skiftes materiale til et materiale i en anden farve, skal det materiale, der bruges til første mønsterdel, føres ud.



Træk den mønsterdel, der er skåret ud, af måtten.

Se "Udtagning af måtten" på side 21 for at få nærmere oplysninger om, hvordan materialet trækkes af måtten.



Redigering og udskæring af næste mønsterdel

• Vælg og rediger næste mønsterdel, og tryk derefter på "OK".

Følg trin 6-8 (side 29) i "Valg og redigering af første mønsterdel" for at få nærmere oplysninger om redigering af mønstret.



- Tryk her for at vende tilbage til skærmbilledet for valg af mønsterkategori for at vælge et andet mønster.
- Gå frem som beskrevet i "Indføring af måtten" (side 20) og "Skæring" (side 21) for at føre det materiale, der skal bruges til næste delmønster, ind og skære mønstret ud.

Der vises en meddelelse, når udskæringen er afsluttet.

• Tryk på tasten "Finish" (afslut), når alle mønsterdele er blevet skåret ud.



Skærmbilledet for valg af tegning/skæring vises igen.

Udtagning af måtten

Træk den mønsterdel, der er blevet skåret ud, af måtten. Se "Udtagning af måtten" på side 21 for at få nærmere oplysninger om, hvordan materialet trækkes af måtten.



VALG AF MØNSTER

I skærmbilledet for layoutredigering kan du vælge mellem fire funktioner til valg af mønster.

> ▶ Tryk på i skærmbilledet for mønsterlayout for at bruge funktionerne til valg af mønster.



Valg af et enkelt mønster

Vælg et enkelt mønster, der skal redigeres, ved at trykke på det i skærmbilledet for redigering eller ved hjælp af og b, og tryk derefter på "OK". Det valgte mønster er omkranset af en rød boks.



Valg af flere mønstre

Valg af de ønskede mønstre

• Tryk på 🛄 i skærmbilledet for layoutredigering for at vælge flere mønstre.



2 Tryk i skærmbilledet på hvert enkelt af de mønstre, du ønsker at vælge, og tryk derefter på "OK".



R Bemærk

- Når der trykkes på et valgt mønster (omkranset af en rød boks) igen, fjernes det fra valget af mønstre.
- Tryk i et vilkårligt tomt område på skærmen for at fjerne alle valgte mønstre.

Valg af alle mønstre

- 1 Tryk på 🛄 i skærmbilledet for layoutredigering for at vælge flere mønstre.
- Tryk på 🖾 for at vælge alle mønstre på 0 skærmen.



O Tjek det valgte, tryk derefter på "OK".

Alle de valgte mønstre omkranses af en rød boks.



Angivelse af området for valg

• Tryk på i skærmbilledet for layoutredigering for at vælge flere mønstre.

Tryk på for at angive et område for valg af mønstre.



Tryk på og træk i knapperne til justering af området for at definere området, og tryk derefter på "OK".



- ① Knapper til angivelse af området
- ² De mønstre, der skal vælges

Bemærk

 Denne metode, hvor der vælges mønstre inden for et nærmere angivet område, er god ved sammenføjning eller samling af mønstre eller ved sletning af uønskede billeder, når der scannes (side 52).

SKÆRE- OG REDIGERINGSFUNKTIONER

Mønsterredigeringsfunktioner

De tilgængelige mønsterredigeringsfunktioner kan variere, afhængigt af hvilket mønster du vælger. Følg vejledningen i dette afsnit eller i "Mønsterredigeringsfunktioner - Avancerede mønstre" på side 34.

Findes i nedenstående skærmbillede



① Tilpasning af størrelse (højde)

Rediger højden på mønstret, samtidig med at højde-

bredde-forholdet bevares. Tryk på + eller for at ændre indstillingen. Tryk på for kun at ændre højden.





② Tilpasning af størrelse (bredde)

Rediger bredden på mønstret, samtidig med at højde-

bredde-forholdet bevares. Tryk på 🛨 eller 🗖 for at

ændre indstillingen. Tryk på 🦾 for kun at ændre bredden.





③ Kopiering

Lav en kopi af mønstret. Tryk på + eller for at angive det ønskede antal kopier af mønstret.



④ Frigørelse af højde-bredde-forholdet

Tryk på for at redigere størrelsen på mønstret uden at bevare højde-bredde-forholdet. Det afhænger af, hvilket mønster du har valgt, om denne funktion er tilgængelig. Hvis tasten ikke er tilgængelig, er højdebredde-forholdet låst, og mønstret kan kun redigeres under bibeholdelse af højde-bredde-forholdet.

5 Drejning

Drej mønstret.







J

Ů: 1<u>80</u>°

6 Spejling

Vend mønstret ad en vertikal akse.



⑦ Sømrum

Anvend sømrumsindstillingen. Anvend denne indstilling, når der skæres rundt om et tegnet mønster, f.eks. ved applikationer eller quiltning.

Når sømrumsfunktionen anvendes, vises en tegnelinje (blå) og skærelinje (sort).

 Se "Skæring rundt om tegninger" på side 44 for at få nærmere oplysninger om sømrumsfunktionen.



Afhængigt af mønstret anvendes sømrummet muligvis som standard. Tjek indstillingen.

8 Forhåndsvisning

Viser et eksempel på det redigerede mønster.

Mønsterredigeringsfunktioner - Avancerede mønstre

De tilgængelige mønsterredigeringsfunktioner kan variere, afhængigt af hvilket mønster du vælger. Følg anvisningerne i dette afsnit eller under "Mønsterredigeringsfunktioner" på side 33.

Tilpasning af størrelsen på mønstret

Findes i nedenstående skærmbillede:

Skærmbillede for	\rightarrow Vejledning 2; trin (side
tilpasning af	28) i " Valg og redigering af
mønsterstørrelse	første mønsterdel"



- ① Tryk her for at ændre højden på mønstret (samtidig med at højde-bredde-forholdet bevares).
- ② Tryk her for at ændre bredden på mønstret (samtidig med at højde-bredde-forholdet bevares).

🖉 Bemærk _

Alle de mønsterdele, der vises på skærmbilledet for tilpasning af størrelsen på mønstret, kan ændres i størrelsen, samtidig med at højdebredde-forholdet bevares.

Redigering af mønsterdel

Findes i nedenstående skærmbillede



 Se "Mønsterredigeringsfunktioner" på side 33 for at få nærmere oplysninger om brugen af de enkelte knapper.
Mønsterlayoutskærmbillede

Det er muligt at ændre placeringen af mønstrene. Det skære-/tegneområdet, der er valgt under "Skæreområde" (side 23) i indstillingsskærm-billedet, vises i skærmbilledet for forhåndsvisning. Tilpas mønstrenes placering, så mønstrene passer ind i det angivne område.

Findes i nedenstående skærmbillede:





① Tilføjelse af mønstre

Tilføj et mønster til layoutet.

Tryk her for at få vist skærmbilledet for valg af mønsterkategori. Vælg i dette skærmbillede det mønster, der skal tilføjes.

2 Gem

Gem mønstrenes placering som data. Se "Gem" på side 41.

3 Redigering

Mønstrene i layoutet kan redigeres, flyttes eller slettes. Se "Layoutredigeringsfunktioner" på side 35.

④ Automatisk layout

Placerer mønstrene automatisk for at minimere afstanden mellem dem. Se "Automatiske layoutfunktioner" på side 38.

5 Baggrundsscanning

Scan det materiale til skæring/tegning, der skal vises i baggrunden på skærmbilledet for mønsterlayout. Du kan bruge specifikke områder af materialet til at skære mønstre ud/tegne mønstre på eller få vist det materiale, der allerede er blevet skåret, for at genanvende det. Se "Scanning af et baggrundsbillede" på side 38.

Layoutredigeringsfunktioner

Layoutredigeringsfunktionerne er tilgængelige,

når der trykkes på

mønsterlayout.



Skærmbilledet for layoutredigering vises.



① Forstørrelse

Viser et forstørret billede af mønstrene. Tryk på piletasterne for rulle op og ned i skærmbilledet.



2 Valg af mønstre

Vælg et enkelt mønster eller flere mønstre, der skal redigeres. Se "VALG AF MØNSTER" på side 31.

③ Sletning

Slet de valgte mønstre.

④ Flyt

Flyt de valgte mønstre trinvist. Tryk på piletasterne for at justere mønstrenes placering.



Du kan også flytte mønstret ved at trykke på det i skærmbilledet for layoutredigering og trække det rundt på skærmen.

⑤ Redigering af enkeltstående mønstre

Rediger det valgte enkeltstående mønster.

- Tryk på denne knap for at få vist skærmbilledet for mønsterredigering. I dette skærmbillede er det muligt at redigere enkeltstående mønstre.
- Se "Mønsterredigeringsfunktioner" på side 33.



Bemærk

Denne funktion er ikke tilgængelig, hvis der er valgt flere mønstre.

🖉 Bemærk 🛾

 Hvis redigeringen af et mønster gør, at dets skærelinje går ud af skære-/tegneområdet, f.eks. fordi der anvendes et sømrum, eller hvis et mønster vendes, bliver linjen grå. Fortsæt med at redigere mønstret for at flytte det ind i skære-/tegneområdet.

6 Samling (gruppering af flere mønstre)

Hvis der vælges flere mønstre i skærmbilledet for layoutredigering, kan disse mønstre samles og redigeres som ét samlet mønster. Denne funktion er nyttig, hvis man vil øge eller reducere størrelsen på flere mønstre

samtidig. Tryk på i skærmbilledet for redigering af layout for at vælge flere mønstre. Se under "Valg af flere mønstre" på side 31 for at få nærmere oplysninger.

Samling



 $^{\circ}$

Øgning af størrelsen på flere mønstre på én gang



⑦ Sammenføjning (sæt konturerne af flere mønstre sammen)

Føj konturerne fra flere mønstre sammen for at skabe en enkelt kontur. Se "Sammenføjning (sæt konturerne af flere mønstre sammen)" på side 36.

8 Forhåndsvisning

Viser et eksempel på det redigerede mønster.

Sammenføjning (sæt konturerne af flere mønstre sammen)

Hvis der vælges flere mønstre i skærmbilledet for layoutredigering, kan konturerne af disse mønstre sammenføjes til én samlet kontur.



- Vælg to hjertemønstre i forskellige størrelser, og placer dem i skærmbilledet for mønsterlayout.
- Tryk på det største hjerte i skærmbilledet for mønsterlayout, og træk det ind over det lille mønster.



• Tryk på

0

i skærmbilledet for



• Tryk på 📖 i skærmbilledet for layoutredigering.

• Se "Layoutredigeringsfunktioner" på side 35 for at få nærmere oplysninger om funktionerne i skærmbilledet for layoutredigering.



- Vælg , og tryk derefter på "OK".
 - Der er to tilgængelige funktioner for valg af mønster, afhængigt af dine indstillinger. Se "Valg af flere mønstre" på side 31 for at få nærmere oplysninger om valg af flere mønstre.



🗿 Tryk på 🗀



Tjek eksempelvisningen, og tryk derefter på "ОК".





- Sammenføjningen af mønsterkonturer kan ikke fortrydes. Hvis du vil genskabe mønstrenes oprindelige placering, skal du vælge mønstrene igen, og derefter placere dem.
- Konturerne af de valgte mønstre sammenføjes.



Bemærk

- Denne funktion sammenføjer mønstrenes yderste kontur. Ved sammenføjning af bestemte mønstertyper, hvor indvendige områder er skåret ud, bruges de udskårne områder ikke til oprettelse af konturen. Tjek, at de sammenføjede mønstre i området for eksempelvisning er, som du ønsker det, inden du afslutter proceduren.
 - Sammenføjning af integrerede bogstaver og tegn -





Sammenføjning af billeder af bogstaver og tegn, der er oprettet ved hjælp af scanning





Automatiske layoutfunktioner

De automatiske layoutfunktioner er nyttige, hvis du vil undgå, at noget af det materiale, du har sat fast på måtten, går til spilde.

Tryk på i skærmbilledet for mønsterlayout (side 35) for at udføre den automatiske layoutfunktion.

- Bemærk _____
- Afhængigt af, hvilket mønster og materiale der skal skæres ud, skæres mønstrene ikke helt rent, hvis deres indbyrdes afstand er for lille. Omplacer i så fald mønstrene for at skabe lidt afstand mellem dem.
- Afstanden mellem de placerede mønstre kan angives i indstillingsskærmbilledet (se "Mønsterinterval" på side 24). Udfør den automatiske layoutfunktion, hver gang du har justeret mellemrummet mellem mønstrene, for at anvende ændringerne.
- Indstil mønsterafstanden til "3" eller højere, hvis der sættes let stof på måtten med et kraftigt hæftende hjælpeark til stof.



 Arranger mønstrene på ny ved at dreje dem til en vilkårlig vinkel

Dette er nyttigt, når der skal placeres et stort antal mønstre inden for et afgrænset område.



② Arranger mønstrene på ny ved at dreje dem 0° eller 180° Dette er nyttigt, når der skal placeres et trykt design (lodrette mønstre) på papir eller stof som det materiale, der skal skæres i/tegnes på, eller ved brug af den lodrette trådretning.



③ Arranger mønstrene på ny uden at dreje dem Dette er nyttigt, når der skal placeres et trykt design på papir eller stof som det materiale, der skal skæres i/tegnes på, eller ved brug af trådretningen.



Scanning af et baggrundsbillede

I dette eksempel bruger vi materiale med en udskæring i øverste venstre hjørne som baggrundsbillede.



Bemærk

Baggrundsscanningsfunktionen er også nyttig, hvis der skæres mønstre ud af et materiale med et design på. Når mønstrene placeres på skærmen på det ønskede mønstrede område, kan der laves udskæringer med et specifikt design på.



- Denne funktion kan ikke anvendes, når det er den scanningsmåtte, der fås som tilbehør, der bruges.
- Tryk på i skærmbilledet for mønsterlayout for at starte funktionen baggrundsscanning.

B	Add
	Save
N	 ок

Der vises nedenstående meddelelse.



Sæt det materiale, der skal bruges til baggrunden, fast på måtten, og tryk derefter på

i betjeningspanelet.

Se "Indføring af måtten" på side 20 for at få nærmere oplysninger om klargøring af materialet og indføring af måtten.



 Måtten føres ind, og "Start/stop"-knappen på betjeningspanelet begynder at lyse.

• Tryk på "Start/stop"-knappen for at starte scanningen.

Når materialet er blevet scannet, vises det som baggrund i skærmbilledet for mønsterlayout.



① Materiale med en udskæring vist som baggrund

🖉 Bemærk _

• Juster baggrundskontrasten i indstillingsskærmbilledet, hvis det er svært at se de arrangerede mønstre.

Tryk på (>) i betjeningspanelet for at få vist indstillingsskærmbilledet.



OFF : Viser ikke baggrundsbilledet.

Tryk på



Skærmbilledet for mønsterredigering vises.

Bemærk

Du kan også flytte mønstret ved at trykke på det og trække det rundt i skærmbilledet.

• Brug layoutredigeringsfunktionerne til at flytte mønstrene med.

• Se "Skærmbilledet for mønsterlayout" på side 35 for at få nærmere oplysninger om at flytte mønstre.



🖉 Bemærk

- Du kan også flytte et mønster ved at trykke på det mønstre, der vises i skærmbilledet for layoutredigering, og trække dem rundt på skærmen.
- Tjek, at mønstrene på skærmen ikke går ind over udskæringerne i baggrundsmaterialet, og tryk derefter på "OK".



🖉 Bemærk 🛛

 Når det scannede materiale tages ud, ryddes baggrunden.

Bogstaver og tegn

Bogstaver/tegn kan vælges, skæres ud og tegnes som et enkelt mønster. Vælg type i skærmbilledet for valg af mønsterkategori.



 Vælg dekorerede bogstaver. Bogstaverne kan redigeres, skæres ud og tegnes som et mønster. Se "Mønsterredigeringsfunktioner" på side 33 for at få nærmere oplysninger om redigering.
 Indtast den ønskede tekst.

Indtast ordet "RAINBOW" (regnbue)



Vælg skrifttype i skærmbilledet for valg af mønsterkategori.



2 Tryk på den ønskede skrifttype.

Vælg en af de fem mulige skrifttyper.



③ Indtast bogstaver/tegn.

Tastaturet er i QWERTY-layoutet. Tryk på "OK" efter indtastning af bogstaverne/tegnene.



① Visning af de indtastede bogstaver/tegn

- ② Knapper til bogstaver/tegn
- ③ Knap til valg af store/små bogstaver

- ④ Mellemrumstast
- ^⑤ Bogstav/tegn med accenter/tal
- ⑥ Backspace (sletter det sidste af de viste bogstaver)

🖉 Bemærk _

 Hvis de indtastede bogstaver ikke passer ind i skære-/tegneområdet, reduceres størrelsen på bogstaverne automatisk.

Juster indstillingerne af størrelsen på/afstanden mellem bogstaver og tegn.

Tryk på teller for at justere størrelsen på eller afstanden mellem bogstaver og tegn. Tryk på "Set" (vælg).



① Knapper til indstilling af bogstav- og tegnstørrelse



② Knapper til indstilling af tegnafstand



3 Størrelsen på hele tegnstrengen

O Tjek placering af bogstaver/tegn

Tryk på "OK" for at skære eller tegne.

Tryk på "Save" (gem) for at gemme bogstaverne/tegnene som data. Se "Gem" på side 41 for at få nærmere oplysninger om at gemme data.



De indtastede bogstaver/tegn kan kun redigeres som en samlet streng. Det er ikke mulig at redigere dem enkeltvis.

HUKOMMELSESFUNKTIONER

Mønstre og bogstaver/tegn, der er placeret i skære-/tegneområdet, kan gemmes og hentes frem igen senere. De kan gemmes i og hentes frem fra maskinens hukommelse eller en USB-nøgle.

Bemærk De fleste USB-nøgler kan anvendes, men der kan

- være nogle USB-nøgler, som ikke kan anvendes, med denne maskine. Besøg vores hjemmeside " http://solutions.brother.com" for at få flere oplysninger herom.
- Denne maskine er ikke kompatibel med en USBhub. Sæt USB-nøglen direkte ind i USB-stikket.

Gem

Findes i nedenstående skærmbillede.

Skærmbillede for mønsterlayout → Vejledning 1; trin ④ (side
 26) i "Valg og redigering af
 andet mønster"

Tryk på knappen "Save" (gem) for at få vist skærmbilledet for valg af destinationshukommelse.



O Tryk på den ønskede destination.

 Sæt USB-nøglen i maskinens USB-stik for at gemme data på en USB-nøgle.



- ① Gem i maskinens hukommelse
- Tryk her for at begynde at gemme. Når dataene er gemt, vises nedenstående meddelelse og navnet på den gemte fil.

Saved in the n	nachine's memory.
File Name:M*	****
	ок

- 2 Gem på USB-nøglen.
- Tryk her for at begynde at gemme. Når dataene er gemt, vises nedenstående meddelelse og navnet på den gemte fil.



Filen får automatisk tildelt et navn med filtypenavnet ".fcm".



Fjern ikke USB-nøglen, mens der gemmes.

O Tryk på "OK" for at gemme dataene.

 Skærmbilledet for valg af destinationshukommelse vises igen.

Åbn

Findes i nedenstående skærmbillede



Tryk på knappen "Saved Data" (gemte data) for at få vist skærmbilledet for valg af destinationshukommelse.



- Tryk på den ønskede destination, og vælg derefter det ønskede mønster.
 - Sæt USB-nøglen i maskinens USB-port for at hente data frem fra en USB-nøgle.



- ① Hent mønster frem fra maskinens hukommelse.
- Tryk på mønstret for at åbne og få vist et eksempelbillede af mønsterlayoutet.



- ² Hent mønster frem fra en USB-nøgle.
- Tryk på en mappe for at få vist en liste over de mønstre, der er i den respektive mappe, hvis der er mapper på USB-nøglen.
- Tryk på piletasterne på skærmbilledet for at rulle op eller ned, hvis der er mange mapper eller mønstre.



Bemærk

- Hvis navnet på datafilen/mappen ikke kan findes, f.eks. fordi navnet indeholder specialtegn, vises filen/mappen ikke. Hvis dette sker, skal navnet på filen/mappen ændres. Vi anbefaler, at man bruger bogstaverne i alfabetet (små og store bogtaver), tallene 0 til 9 samt "-" og "_".
- Tryk på mønstret for at åbne det og få vist et eksempelbillede af mønsterlayoutet.



Tjek eksempelbilledet af mønsterlayoutet på skærmen, og tryk derefter på "OK".



- 1 Tryk her for at vende tilbage til listen over mønstre.
- ⁽²⁾ Tryk for at slette dataene for det viste
- mønsterlayout. ③ Tryk her for at åbne mønsterlayoutdataene.
- Tryk for at få mønstrene vist forstørret.

🖉 Bemærk _

 Selv hvis du har gemt et sømrum sammen med mønstret eller mønstrene (se "Skæring rundt om tegninger" på side 44), vil det sømrum, der er angivet i indstillingsskærmbilledet, have forrang og blive anvendt. Indstil om nødvendigt sømrummet i indstillingsskærmbilledet (se "Sømrum" på side 24).

TEGNEFUNKTIONER

Med en pen og penneholder kan der tegnes mønstre på et materiale. Brug af sømrumsindstillingerne giver dig også mulighed for at tegne mønstre med sømrum på et materiale og derefter skære dem ud. Disse tegnefunktioner kan bruges til at lave dele til quiltning med.



Klargøring

Klargør nedenstående tilbehør for at tegne. Det kan være nødvendigt at købe yderligere tilbehør, afhængigt af maskinmodellen.

- Penneholder
- Sæt med sletbare penne eller farvepenne -
- Måtte, der passer til det materiale, der skal tegnes _ på.
- Kniv og knivholder, der passer til det materiale, der skal skæres ud.
- Påstrygnings- eller hjælpeark, der passer til det stof, der skal skæres i eller tegnes på.

Tegning

I dette eksempel vil vi tegne et integreret mønster på et materiale.

Klargøring af penneholderen

Tryk på knappen i midten af penneholderen for at låse låget op, og åbn det.



2 Tag låget af pennen, og sæt derefter pennen i penneholderen med spidsen nedad.



S Luk låget til penneholderen igen.

Bemærk

Tag pennen ud af penneholderen, og sæt låget på pennen, før du lægger delene væk.

Tegning

Tag fat om grebet på holderen, og sæt penneholderen i slæden med knappen til åbning af låget pegende ind mod dig.

• Se under "Montering og afmontering af holderen" på side 19 for at få yderligere oplysninger.



2 Vælg og rediger mønstret.

Se "Valg og redigering af første mønster" på side 25 for at få yderligere oplysninger.

- Læg måtten med det materiale, der skal tegnes på (skæres i), i
 - Sæt måtten lidt ind indføringsåbningen, og tryk på
 - i betjeningspanelet.
 - Se "Indføring af måtten" på side 20 for at få yderligere oplysninger om indføring af måtten.



• Vælg "Draw" (tegn) i skærmbilledet for valg af tegning/skæring.



Tegnelinjen (blå) vises.

Indstil tegnehastighed og -tryk.

Indstil tegnehastigheden og -trykket, inden mønstret tegnes. Disse indstillinger kan foretages i

indstillingsskærmbilledet. Tryk på (🔨) i betjeningspanelet.

▶ Tryk på 🕂 eller 💳 for at ændre indstillingerne.



Bemærk

 Hvis tegnetrykket er for stort, kan det ødelægge spidsen af pennen. Juster det til en passende indstilling.

Bemærk

 Justeringer af tegnetrykket vil påvirke det færdige produkt. Brug samme materiale, som det mønstret skal tegnes på, når du foretager justeringer.

Tryk på "Start/stop"-knappen i betjeningspanelet for at begynde at tegne.

🔵 Bemærk 🛛

 Tag pennen ud af penneholderen, og sæt låget på pennen, før du lægger delene væk.

Skæring rundt om tegninger

I dette eksempel vil vi angive et sømrum for et integreret mønster, tegne mønstret og derefter skære en kontur rundt om det.

Angivelse af sømrum

Tryk på det mønster, der skal tegnes.



Vælg sømrummet.

Angiv sømrummet, som er afstanden fra mønstrets kontur til skærelinjen rundt om mønstret,

i indstillingsskærmbilledet. Tryk på Si betjeningspanelet for at få vist indstillingsskærmbilledet.

▶ Tryk på 💽 eller ▶ for at ændre indstillingen.





- ① Sømrumslinje
- 2 Mønsterkontur (sylinje)
- 3 Sømrum
- Tryk på "OK" for at afslutte indstillingen og vende tilbage til skærmbilledet for mønsterredigering.

6

ً Anvend sømrummet





① Vrangsiden af stoffet

• Tjek placeringen af mønstret, og tryk derefter på "ОК".

Hvis der bruges stof, kan det ske, at mønstrene ikke skæres rent, hvis de er placeret tæt på kanten af stoffet. Flyt i så fald mønstrene, så de er mindst 10 mm fra kanten af stoffet (kanten af skære-/tegneområdet på skærmen).

Rediger mønstrenes placering igen, når du har tjekket

dem, ved at trykke på

for mønsterredigering" på side 35 for at få yderligere oplysninger.



Skærmbilledet for tegning/skæring vises.

Indføring af materialet

Før måtten med det materiale, der skal skæres (tegnes på), ind.

Fastgør materialet på måtten med vrangsiden opad, hvis der skal tegnes et sømrum på vrangsiden af stoffet.

- Se "Kombinationer af måtte og kniv" på side 12 for at få yderligere oplysninger om fastgørelse af materiale på måtten.
- Før måtten lidt ind indføringsåbningen, og tryk på •



i betjeningspanelet.

Se "Indføring af måtten" på side 20 for at få yderligere oplysninger om indføring af måtten.



Tegning

Tryk på "Draw" (tegne).



Der vises et eksempelbillede af den linje, der skal tegnes.



"Start/stop"-knappen i betjeningspanelet begynder at lyse.

0 Indstil pennetrykket.

Se trin (5) (side 44) i "Tegning" for at få yderligere oplysninger om indstilling af tegnetrykket.

O Tryk på "Start/stop"-knappen for at begynde at tegne.



- Der vises en meddelelse på skærmen, når ► tegningen er afsluttet. Når du har trykket på "OK", vises skærmbilledet for valg af tegning/skæring.
- Gentag trin 1 til 3 i dette afsnit for at lave en • prøvetegning med henblik på at indstille tegnetrykket.
- Hold måtten inde i åbningen uden at trykke på

田 for at skære rundt om de tegnede mønstre,

og fortsæt med nedenstående skæreprocedure.

Skæring

Tryk på "Cut" (skær).



Der vises et eksempel på den linje, der skal skæres ud.



"Start/stop"-knappen i betjeningspanelet begynder at lyse.

0 Fjern penneholderen, og sæt knivholderen i.



Bemærk

€

- Udskift holderen uden at slukke for maskinen. Hvis der slukkes for maskinen, føres måtten ud, når der tændes for den igen. Den tegnede kontur af skabelonen og det udskårne mønster bliver justeret forkert, også hvis måtten sættes i igen.
- Tag pennen ud af penneholderen, og sæt låget på pennen, før du lægger den side.
- Tryk på "Start/stop"-knappen for at begynde at skære.



- Når udskæringen er afsluttet, vises skærmbilledet for valg af skæring/tegning.
- Tryk på 🕮 4 ^J i betjeningspanelet for at få måtten ført ud.

6 Træk mønstrene af måtten.

"Udtagning af måtten" på side 21 for at få nærmere • oplysninger.



Kapitel 4 SCANNINGSFUNKTIONER

SCANNING TIL UDSKÆRING (direkte udskæring)

Det er muligt at scanne et trykt billede eller et håndtegnet originalbillede og skære eller tegne konturen af det. Denne funktion er god til scanning af billeder til hobbyarbejde i papir, som derefter skæres ud.



Vejledning 3 - Scanning og skæring

I denne vejledning vil vi scanne et billede, der er tegnet på et stykke papir, hvorefter vi vil skære rundt om det.



Klargøring

• Klargør originalen.



Brug originaler, som dem, der er beskrevet nedenfor, ved brug af "Direct Cut"-tilstanden (direkte udskæring).

- Mønstre, der er tegnet tydeligt op, uden skygger, fortoning eller udviskning
- Mønstre, der som minimum har en størrelse på 5
 mm
- Brug ikke design, der er alt for komplicerede



2 Tryk på (b) for at tænde for maskinen.

• Se "Tænd/sluk for maskinen" på side 10 for at få nærmere oplysninger.

3 Sæt knivholderen i maskinens slæde.

 Se under "Montering og afmontering af holderen" på side 19 for at få nærmere oplysninger.

Scanning

Tryk på "Scan"-tasten i startbilledet for at vælge scanningstilstand.



Vælg "Direct Cut" (direkte udskæring) i skærmbilledet for valg af scanningstilstand.



Der vises en meddelelse.



Fastgør den original, der skal scannes, på måtten.



Bemærk

- I "Direct Cut"-tilstanden (direkte skæring) kan den ekstra måtte på 12" × 24" (305 mm × 610 mm) og scanningsmåtten ikke bruges.
- Test fastgørelsen af materialet i et hjørne af den hæftende side af måtten, inden materialet sættes på.

Hold måtten lige og med let hånd, og før den ind under indføringsrullerne i venstre og

højre side af indføringsåbningen, tryk på

i betjeningspanelet.

- Se "Indføring af måtten" på side 20 for at få nærmere oplysninger.
 - "Start/stop"-knappen i betjeningspanelet begynder at lyse.

O Tryk på "Start/stop"-knappen for at starte scanningen.

- Når scanningen er afsluttet, vises det scannede billede på skærmen.
- Tjek det scannede billede, og tryk derefter på "OK".



Redigering af skærelinjer

Gå ind i skærmbilledet for beskæring af billede, og tryk med touchpennen på (S), og træk for at beskære billedet.



- Tryk på "OK" for at skære rundt om billedet til mønstret.
 - Tryk på for at skære en form ud som en ramme rundt om det scannede billede. Se
 "Avancerede skærefunktioner" på side 49 for at få flere oplysninger om valg af ramme.



Skæring

Tryk på "Cut" (skær).



- Knappen "Cut" (skær) er markeret, og "Start/stop"-knappen i betjeningspanelet begynder at lyse.
- **2** Tryk på "Start/stop"-knappen for at begynde at skære.
 - Gå frem som beskrevet under "Udtagning af måtten" på side 21 for at få flere oplysninger om, hvordan måtten tages ud efter skæring.



Avancerede skærefunktioner

Konturafstand

Angiv afstanden fra skærelinjen til konturen af det scannede billede.



3 Konturafstand

Findes i nedenstående skærmbillede

Skærmbillede for
beskæring af billede→ Vejledning 3; trin ② (side
48) i "Redigering af skærelinjer"



Indstillingsskærmbilledet vises. Tryk på teller for at ændre indstillingen.





Konturer og rammer

Der kan vælges en hvilken som helst form som skærelinje til det scannede billede.

Findes i nedenstående skærmbillede





Indstillingsskærmbilledet vises.



① Oprettelse af kontur

Tryk på denne knap for at lave en skærelinje, der følger konturen af det scannede billede.





2 Rulletaster til valg af rammens form

Tryk på eller for at rulle op eller ned i listen over rammer.

3 Ramme

Tryk på tasten for den ønskede ramme for at indsætte den i det scannede billede og oprette en skærelinje, der følger dens form.

 Hvis der er flere billeder, kan der angives en ramme for hvert billede.



④ Forhåndsvisning

Få vist et eksempel på billedet sammen med skærelinjen til den valgte ramme.

OPRETTELSE AF SKÆREDATA (Scan to Cut Data (scan til skæredata))

Et trykt mønster eller billede eller en håndtegnet illustration kan scannes og konverteres til linjer til skæring/tegning med denne maskine og derefter gemmes som data.



Vejledning 4 - Oprettelse af skæredata

I denne vejledning vil vi gemme et billede, der er tegnet på et stykke papir, som skæredata.





• Tryk på "Scan"-tasten i startskærmbilledet for at vælge scanningstilstanden.



2 Vælg "Scan to Cut Data" (scan til skæredata) i skærmbilledet for valg af scanningstilstand.



Der vises en meddelelse.



- Sæt originalen fast på måtten, og før derefter måtten ind i indføringsåbningen.
 - Før måtten lidt ind indføringsåbningen, og tryk på
 - i betjeningspanelet.
 - Se "Indføring af måtten" på side 20 for at få yderligere oplysninger om indføring af måtten.

🖉 Bemærk

- I "Scan to Cut Data"-tilstanden kan den ekstra måtte på 12" × 24" (305 × 610 mm) ikke bruges.
- Tryk på "Start/stop"-knappen for at starte scanningen.
 - Når scanningen er afsluttet, vises det scannede billede på skærmen.

Redigering af skæredata

• Vælg skærelinjetype i skærmbilledet for redigering af billedet.

Billedets form registreres, og der oprettes skærelinjer baseret på en af tre standarder.

Tryk i eksemplet på for at oprette skærelinjer ved hjælp af områderegistrering.



Forskel på skærelinjer afhængigt af registreringsstandarden



$\textcircled{1} \quad \textbf{Konturregistrering}$

Vælg denne indstilling for at konvertere konturen af et billede til en skærelinje, hvis du vil skære/tegne langs konturen af et billede. Dette er nyttigt, hvis du vil gemme en tegning til en applikation som data.

2 Områderegistrering

Vælg denne indstilling for at registrere de farvede dele af et billede som områder og lave en skærelinje rundt om hvert område. Der kan laves udskæringer ved hjælp af tykke håndtegnede linjer som f.eks. rammelinjer på billeder eller tekstillustrationer. Med denne indstilling kan du ikke alene bruge udskårne mønstre, men også det materiale, som delene skæres i, f.eks. blonder.

3 Linjeregistrering

Vælg denne indstilling for at registrere midten af linjer og konvertere dem til en skærelinje. Dette er nyttigt ved registrering af mønstre bestående af flere dele og oprettelse af skærelinjer for hver enkelt del.

🖉 Bemærk

• Linjer, der er mere end 1,5 mm tykke, identificeres ikke som linjer.

Tryk på knappen med touchpennen, og træk den rundt på skærmen for at beskære de skærelinjer, der skal gemmes som data, og tryk derefter på "Save" (gem).



 Skærmbilledet for valg af destinationshukommelse vises.

Gem data

Vælg det sted, hvor dataene skal gemmes.

Vælg enten USB-nøglen eller maskinens hukommelse som destination for, hvor dataene skal gemmes. Tryk på knappen for den ønskede placering. I dette eksempel vælges maskinens hukommelse. Sæt USBnøglen i maskinens USB-stik for at gemme data på en USB-nøgle.



Når du trykker på en knap, begynder maskinen at gemme dataene. Når dataene er blevet gemt, vises nedenstående meddelelse.

Saved in the machine's memory.
File Name:M*****
ок

- **2** Tryk på "OK" for at afslutte lagringen af dataene.
 - Skærmbilledet for valg af destinationshukommelse vises igen.
- Tryk på i betjeningspanelet for at få måtten ført ud, og træk derefter originalen af måtten.

Hent skæredata frem

De gemte skæredata kan hentes frem til skæring.

- Sæt materialet, der skal skæres, fast på måtten, og før måtten ind.
 - Se "Kombinationer af måtte og skærekniv" på side 12 for at få yderligere oplysninger om fastgørelse af materialet.
 - Se "Indføring af måtten" på side 20 for at få yderligere oplysninger om indføring af måtten.

2 Hent de gemte skæredata frem.

 Se beskrivelsen af fremgangsmåden under "Hent frem" på side 41 for at få flere oplysninger om, hvordan dataene hentes frem.



Der vises en forhåndsvisning af mønsterlayoutet.

Rediger skæredataene, hvis det er nødvendigt, og skær eller tegn.

Se fremgangsmåden under "Indføring af måtten" (side 20) og "Skæring" (side 21) for at få nærmere oplysninger om, hvordan skæringen afsluttes.





🖉 Bemærk

- Små pletter og uønskede linjer, der måtte opstå under scanningen, kan slettes, efter at et scannet billede er blevet konverteret til skæredata.
- Hent skæredataene ind i skærmbilledet for mønsterredigering, og vælg de pletter, der skal slettes, ved hjælp af redigeringsfunktionerne. Se "Valg af flere mønstre" på side 31 for at

få yderligere oplysninger om denne funktion.



- ① Tryk for at vælge flere mønstre i det angivne område.
- 2 Uønskede pletter og linjer
- Angiv området med uønskede pletter, og tryk derefter på "OK".



▶ Tryk på 💼 for at slette alle de valgte pletter.



Redigering af billeder

Ved at justere dataoutputniveauet for et scannet billede kan du gengive billedet på mange forskellige måder.

Findes i nedenstående skærmbillede

Skærmbillede for	\rightarrow Vejledning 4; trin $①$ (side
redigering af billede	50) i "Redigering af skæredata"

Angivelse af "Størrelse for sletning"

Ryd op i billedet ved at slette små pletter, uønskede linjer eller tekst på det.

I nedenstående eksempel vil vi scanne tre billeder i forskellige størrelser (4 mm, 40 mm, 100 mm).

1 Vælg en af de tre<u>regist</u>reringsmuligheder, og

tryk derefter på for at få vist skærmbilledet for valg af funktion.



2 Tryk på Delete Size for at få vist indstillingsskærmbilledet.



Angiv størrelsen for, hvornår objekter er for små til, at de skal konverteres til skærelinjer.



1) Forstørrelse

3 Knapper for justering af størrelse

⑤ Lås/frigør højde-bredde-forholdet





• Skærelinjerne er blevet oprettet

2 Skærelinjerne er ikke blevet oprettet

▶ Tryk på "OK" (④) for at anvende indstillingerne.

Tryk på (2) for at vende tilbage til forrige skærmbillede uden at anvende indstillingerne.

Indstilling af registreringsniveau for billedet

Konverter et billede med graduering eller skygger til et billede med to toner (sort og hvid), og opret skærelinjer for det pågældende billede.

I nedenstående eksempel vil vi scanne tre forskellige toner (lys, medium, mørk).

Û

Tryk på **en s**i skærmbilledet for valg af funktion for at få vist indstillingsskærmbilledet.



Angiv grænseværdien for konverteringen af et billede til et billede med to toner ved hjælp af og



• Der er oprettet en skærelinje

2 Der er ikke oprettet en skærelinje

► Tryk på "OK" for at anvende indstillingerne. Tryk på

for at vende tilbage til forrige skærmbillede uden at anvende indstillingerne.

SCANNING AF BILLEDER (Scan til USB)

Et mønster, der er trykt på papir eller stof, et billede, en mønsterskabelon eller en original illustration, der er tegnet i hånden, kan scannes og gemmes som billeddata på en USB-nøgle.

Dette er nyttigt, når du vil gemme dataene for et originalt billede som backup, inden der skæres.

Bemærkninger vedrørende scanning

Scanningsspecifikationer

- Scanningsformat: Farve
- Gemt filformat: JPG
- Maks. scanningsområde: 296 mm × 298 mm.

Materiale, der kan scannes

	Med let hæftende måtte/standardmåtte	
Tykkelse	Maks. 1,5 mm	
Туре	Papir/stof	

Bemærk

- I tilstanden "Scan til USB" kan den ekstra måtte på 12" × 24" (305 mm × 610 mm) ikke bruges.
- Brug den ekstra scanningsmåtte til at sikre det papir eller stof, der skal scannes, med. Måtten kan bruges, uden at papiret eller stoffet fastgøres på måtten.

Vejledning 5 - Scanning til USB

I denne vejledning vil vi gemme en illustration, der er tegnet på et stykke papir, som JPEG-data på en USBnøgle.

Scanningsindstillinger

Sæt USB-nøglen i maskinens USB-port.



• Tryk på knappen "Scan" i startskærmbilledet for at vælge scanningstilstanden.



ً Vælg "Scan to USB" (scan til USB) i skærmbilledet for valg af scanningstilstand.



Der vises en meddelelse.

Tryk på 🔟 for at få vist skærmbilledet for 4 scanningsindstillinger.

Angiv størrelsen på det område, der skal scannes, og scanningsopløsningen.



• Tryk på skærmbilledet for indstilling af scanningsstørrelse.



6 Vælg størrelsen på scanningsområdet.

Tryk i listen på størrelsen på den original, der skal scannes. I dette eksempel vælges der f.eks. A4størrelse.



- ① Knapper til valg af størrelse
- ② Tryk her for at annullere indstillingen og vende tilbage til forrige skærmbillede.
- ^③ Tryk for at rulle ned igennem listen.
- Tryk på "OK", når den valgte knap er markeret, for at bekræfte indstillingerne.

Tryk på iii (ud for "Scan Resolution" (scanningsopløsning)) for at få vist indstillingsskærmbilledet for scanningsopløsning.



O Vælg scanningsopløsning.

Tryk på scanningsopløsningen i listen. I eksemplet 150 dpi.



- ① Knapper til valg af opløsning
- ② Tryk her for at annullere indstillingen og vende tilbage til forrige skærmbillede.
- Tryk på "OK", når den valgte knap er markeret, for at bekræfte indstillingerne.

 Tjek indstillingerne, og tryk derefter på "OK".



Der vises en meddelelse.

- Scan og gem
- Fastgør den original, der skal scannes, på måtten.



Placer den original, der skal scannes, i liggende retning.



12" × 12" (305 mm × 305 mm)
 Brev (216 mm × 279 mm)
 A4 (210 mm × 297 mm)
 48" × 8" (203 mm × 203 mm)
 5" × 7" (127 mm × 178 mm)
 4" × 6" (102 mm × 152 mm)
 3,5" × 5" (89 mm × 127 mm)

2 Før måtten ind i indføringsåbningen.

Se "Indføring af måtten" på side 20 for at få yderligere oplysninger om indføring af måtten.

- **O** Tryk på "Start/stop"-knappen for at starte scanningen.
 - Dataene gemmes samtidig med, at originalen scannes.
 - Når der er blevet scannet og gemt, vises en meddelelse om fuldførelsen.
- Tryk på "OK" for at forlade "Scan to USB"tilstanden (scan til USB).



- Tryk på i betjeningspanelet for at få måtten ført ud.
- Tag USB-nøglen ud af USB-porten på maskinen.
- Tjek de gemte billeddata på en computer.

Kapitel 5 BILAG

FORBRUGSMATERIALER

Udskiftningskriterier

Udskift nedenstående forbrugsmaterialer i henhold til udskiftningskriterierne for at sikre, at maskinen fungerer korrekt. Kontakt den forhandler, du har købt maskinen hos, eller nærmeste autoriserede servicecenter for at købe reservedele og forbrugsmaterialer. Se "EKSTRA TILBEHØR" på side 66 for at få nærmere oplysninger om tilbehør.

Måtte

- Når måttens klæbekraft mindskes
- Når der er mange skærespor i måtten

Kniv

- Når snittene i materialet bliver ru og påvirker kvaliteten af det færdige produkt
- Når knivens skær bliver sløvt

Kraftigt hæftende hjælpeark

- Når arkets klæbekraft forringes
- Når det fastgjorte stof snor sig, mens der skæres

Scanningsmåtte

 Når måtten og beskyttelsesfilmen bliver snavset, og kvaliteten af scanningsbilledet reduceres

Udskiftning af kniven

Udtagning

• Drej hætten på holderen af for at tage den ud.



2 Sæt kniven direkte ind i gummiområdet på bagsiden af den medfølgende spartel.



① Gummiområde

Træk holderen op og lad kniven blive i gummiområdet.



Montering

Tag fat om skaftet på den nye kniv, og sæt den ind i åbningen til kniven i enden af holderen.

Knivskaftet holdes på plads af en magnet i holderen. Før langsomt skaftet på kniven ind, og slip det forsigtigt, når det har sat sig fast på magneten.



Orej hætten til holderen for at fastgøre den på holderen.

Stram hætten helt, indtil kniven er så langt ude som muligt, og løsn derefter hætten, indtil kniven ikke længere er synlig.



- Stram hætten, indtil kniven er så langt ude som muligt.
- ② Løsn hætten, indtil kniven ikke længere kan ses i enden af hætten.

🔆 Bemærk _

 Løsn hætten på holderen, indtil knivspidsen ikke længere er synlig. Knivlængdeskalaen på holderen gælder fra, når kniven begynder at blive synlig i enden af hætten. Se "Indstilling af knivlængde" på side 18 for at få yderligere oplysninger om knivlængden.

Rengøring

Rengøring af måtten

Materialerester, der sidder tilbage på måtten, kan reducere måttens evne til at hæfte og forhindre, at måtten fungerer korrekt. Rengør måtten med jævne mellemrum. Skrab materialerester af måtten ved hjælp af den medfølgende spartel.



Brug en almindelig pincet til at fjerne stoftråde, der har sat sig fast på måtten, med.



Rengør punktmarkeringerne på måtten og området omkring dem.



Bemærk

- Brug ikke alkohol eller vand til at gøre måtten ren med.
- Rengør måtten, og opbevar den med beskyttelsesfilmen på, når den ikke er i brug. Læg ikke beskyttelsesfilmen på, mens måtten er fugtig. Dette kan ødelægge måttens klæbekraft.
- Undlad at folde eller bøje måtten for at opbevare den.
- Opbevar måtten ved stuetemperatur og på et sted, der ikke er udsat for høje temperatuer, høj luftfugtighed eller direkte sollys.
- Udskift måtten, når den ikke længere har nogen klæbekraft. Se "EKSTRA TILBEHØR" på side 66 for at få oplysninger om ekstra måtter.

Rengøring af holderen

Hvis der samler sig materialerester, fnuller eller støv i holderen, fungerer den ikke korrekt. Rengør holderen efter hver gangs brug.

1 Drej hætten på holderen for at tage den af.





Brug en almindelig børste til at fjerne materialerester, fnuller og støv med.

Fjern især fnuller og støv rundt om kniven. Hvis der samler sig fnuller og støv mellem kniven og holderen, kan kniven ikke længere dreje eller skærekvaliteten blive dårlig.



Sæt hætten på holderen.

Se "Montering" på side 57 for at få oplysninger om fastgørelse at hætten på holderen.

Rengøring af det indvendige af maskinen

Hvis der er lodrette linjer eller tomme områder på det scannede billede, kan det skyldes, at der har samlet sig fnuller eller støv inde i maskinen. Der kan også sætte sig fnuller på indføringsrullerne, hvilket kan gøre, at måtten ikke føres korrekt ind eller ud. Rengør maskinen med en børste.

O

Sluk for maskinen, og tag netledningen ud af stikkontakten, tag derefter adapteren ud af udtaget på bagsiden af maskinen.



2 Åbn låget på forsiden af maskinen.



③ Tag holderen ud af slæden.



• Gør rent rundt om indføringsåbningen og slæden med en almindelig børste.



Rengøring af scannerglasset

Hvis der er uønskede lodrette linjer på det scannede billede, eller hvis der ikke kan scannes korrekt, kan det skyldes, at scanningsområdet er blevet snavset. Rengør scannerglasset i bunden af maskinen.

Sluk for maskinen, og tag netledningen ud af stikkontakten, tag derefter adapteren ud af udtaget på bagsiden af maskinen.



2 Klap betjeningspanelet ned.

Løft panelet til det står lodret for derefter at sænke det og klappe det ned.



S Træk låget op, mens du trykker tappen i bunden af maskinen ind.



• Fugt en blød, fnugfri klud med vand, og vrid den godt. Tør scannerglasset på indersiden i bunden af maskinen.



Sæt tappen på låget i indhakket på monteringsåbningen, og sæt derefter låget fast på maskinen.





O Foretag en prøvescanning efter rengøringen.

Indstilling af skærmen

Hvis skærmen ikke reagerer korrekt, når du trykker på en knap (maskinen udfører ikke den ønskede handling eller udfører en anden handling), skal du følge trinnene nedenfor for at fortage passende indstillinger.

• Hold en finger på skærmen, mens du slukker og tænder for strømmen.



- ► Touchskærmens indstillingsskærmbillede vises.
- Tryk let i midten af hvert + (i rækkefølgen fra 1 til 5) med den medfølgende touchpen.



Når du har færdiggjort indstillingen af touchskærmen, vises meddelelsen "SUCCESS" på touchskærmen.

Sluk og tænd for strømmen.

Bemærk

 Kontakt den forhandler, du har købt maskinen hos, eller det nærmeste autoriserede servicecenter, hvis skærmen stadig ikke reagerer korrekt, når du har gennemført skærm-indstillingerne, eller hvis du ikke kan foretage indstillingen.

FEJLFINDING

Tjek for nedenstående mulige problemer, før du kontakter kundeservice, hvis maskinen ikke længere fungerer korrekt. Du kan løse de fleste problemer på egen hånd. Hvis du har brug for yderligere hjælp, finder du de seneste svar på spørgsmål og tips til fejlfinding hos Brother Solutions Center. Besøg os på http://solutions.brother.com.

Kontakt den forhandler, du har købt maskinen hos, eller det nærmeste autoriserede servicecenter, hvis problemet fortsætter.

Strømforsyning

Symptom	Mulig årsag (eller resultater)	Løsninger	Reference
Der kan ikke tændes for maskinen.	Adpateren er ikke tilsluttet maskinen korrekt.	Tjek, at adapteren er forbundet med maskinen, og at netledningen er sat i adapteren og stikkontakten.	side 10

Måtte

Symptom	Mulig årsag (eller resultater)	Løsninger	Reference
Måtten kan ikke føres ind.	Måtten blev ikke placeret under indføringsrullerne, da den blev ført ind.	Sæt måtten ind under indføringsrullerne i venstre og højre side af indføringsåbningen.	side 20
	Måtten blev ikke ført ind ved hjælp indføringsknappen.	Sæt måtten lidt ind i indføringsåbningen, og tryk derefter på indføringsknappen.	side 20
	Punktmarkeringerne på den del af måtten, der føres ind, er snavsede.	Rengør punktmarkeringerne på måtten samt området omkring dem.	side 58
Måtten genkendes ikke.	Punktmarkeringerne på den del af måtten, der føres ind, er skjult af det materiale, der fastgjort på måtten.	Sæt materialet fast, idet du sørger for at holde det inden for det hæftende område på måtten.	side 12
	Måtten blev ført ind med den side, som materialet er fastgjort på, pegende nedad.	Før måtten ind med den side, som materialet er fastgjort på, pegende opad.	side 20
Måtten føres skævt ind.	Måtten er blevet sat skævt ind i indføringsåbningen.	Tryk på indføringsknappen for at føre måtten ud, og sæt den derefter lige ind igen.	side 20
	Hjørnerne på måtten er deforme (bøjede).	Udskift måtten med en ny måtte.	side 56
Det materiale, der skal skæres i/tegnes på, eller den original,	Materialet går ud over det hæftende område på måtten.	Sæt materialet fast, idet du sørger for at holde det inden for det hæftende område på måtten.	side 12
der skal scannes, kan ikke fastgøres på måtten.	Måttens klæbekraft er forringet.	Udskift måtten med en ny måtte.	side 56
Måtten kan ikke føres ud.	Det materiale, der skal skæres i/tegnes på, eller den original, der skal scannes, sidder fast i indføringsmekanismen i maskinen.	Tryk på indføringsknappen, mens måtten føres ind, for at få den ført ud. Sluk for maskinen, og træk forsigtigt i måtten, hvis den ikke bliver ført ud.	side 21
Når måtten føres ind, trækkes	Måtten er ikke vandret pga. materialets vægt.	Hold måtten vandret, når den føres ind.	side 20
	Måttens klæbekraft er forringet.	Udskift måtten med en ny måtte.	side 56

Papir-/stofstop

Symptom	Mulig årsag (eller resultater)	Løsninger	Reference
Måtten kan ikke føres ind og	Der er en blokering ved åbningen på bagsiden af maskinen.	Lav plads omkring åbningen på bagsiden af maskinen, så måtten kan føres ud.	side 9
ud.	Den overflade, som maskinen er placeret på, er ujævn.	Placer maskinen på en flad, jævn overflade.	-

Symptom	Mulig årsag (eller resultater)	Løsninger	Reference
Måtten eller materialet griber fat i en af indføringsrullerne	Måttens klæbekraft er blevet forringet, eller materialet er ikke sat godt nok fast.	Tryk på indføringsknappen for at føre måtten ud, eller udskift måtten med en ny.	side 21 side 56
når måtten føres ind.	Materialet går ud over det hæftende område på måtten.	Tryk på indføringsknappen for at få måtten ført ud, og fastgør derefter materialet inden for det hæftende område på måtten.	side 12 side 21
Måtten eller materialet griber fat i en af indføringsrullerne, når der skæres/tegnes.		Tryk på "Start/stop"-knappen for at afbryde handlingen. Følg anvisninger på skærmen, og tryk på indføringsknappen for at få måtten ført ud.	
Måtten føres skævt ind og føres ikke frem, når der skæres/tegnes.	 Måttens klæbekraft er blevet forringet, eller materialet er ikke sat godt nok fast. Materialet går ud over det hæftende område på måtten. 	Sluk for mäskinen, fjern nolderen, og før matten ud manuelt, hvis den ikke føres ud. Udskift derefter måtten med en ny, eller fastgør materialet inden for det hæftende område på måtten.	side 12 side 21 side 56
Det materiale, der skal skæres i/tegnes på, eller den original, der skal scannes, trækkes af, når der skæres/scannes.			

Skæring

Symptom	Mulig årsag (eller resultater)	Løsninger	Reference
Der materiale, der skæres	Der har samlet sig støv eller fnuller i holderen.	Rengør holderen.	side 58
sætter sig fast på spidsen af	Kniven er slidt.	Udskift kniven med en ny kniv.	side 56
kniven.	Det materiale, der skæres, kan ikke bruges i denne maskine.	Udskift materialet med en materialetype, der kan bruges i denne maskine.	side 11
Maskinen stoppede under udførelsen af en handling.	Af hensyn til sikkerheden stopper maskinen, hvis der røres ved panelet, mens der skæres eller tegnes.	Følg anvisninger i den meddelelse, der vises på skærmen. Tryk på "OK" for at flytte slæden til dens udgangsposition. Før måtten ind, og udfør handlingen igen.	-
	Den anvendte kniv passer ikke til det materiale, der skæres.	Brug en kniv, der passer til det materiale, der skæres.	side 12
	Kniven går ikke langt nok ud af holderen.	Tag holderen ud af slæden, og tilpas knivlængden.	side 18
	Måttens klæbekraft er blevet forringet, eller materialet er ikke sat godt nok fast.	Udskift måtten med en ny måtte.	side 56
	Kniven er slidt.	Udskift kniven med en ny kniv.	side 56
	Materialet kan ikke bruges i denne maskine.	Udskift materialet med en materialetype, der kan bruges i denne maskine.	side 11
	Skæretrykket er forkert.	Juster indstillingen for "Cut Pressure" (skæretryk) i indstillingsskærmbilledet.	side 18 side 23
Det er ikke alt det materiale, der skal skæres, der skæres. Nogle områder skæres ikke	Der har samlet sig støv eller fnuller i holderen.	Rengør holderen.	side 58
Nogle områder skæres ikke.	Afstanden mellem de arrangerede mønstre er for lille.	Flyt på mønstrene for at skabe lidt afstand mellem dem. Stil tallet på "3" eller højere i indstillingen for "Pattern Interval" (mønsterafstand), og flyt derefter på mønstrene, eller udfør den automatiske layoutfunktion.	side 24 side 38
	Der skæres i stof uden brug af et kraftigt hæftende hjælpeark til stof eller et påstrygningsark til stofapplikationer.	Sæt et kraftigt hæftende hjælpeark til stof fast på måtten, eller sæt et påstrygningsark på stoffet, inden der skæres.	side 13 side 15
	Et stykke stof sidder ikke godt fast på en måtte, der har et kraftigt hæftende hjælpeark på den hæftende side.	Sæt stoffet godt fast på måtten ved at trykke med den medfølgende spartels håndtag på stoffets overflade.	side 14

Symptom	Mulig årsag (eller resultater)	Løsninger	Reference
Det er ikke alt, der skæres ud. Nogle områder skæres ikke.	Påstrygningsarket sidder ikke godt nok fast på stoffet.	Stryg overalt på påstrygningsarket, så det hæfter på vrangsiden af stoffet.	side 16
Der er dybe snit hele vejen ned	Kniven stikker for langt frem fra knivholderen.	Tag holderen ud af slæden, og tilpas knivlængden.	side 18
igenien natten.	Skæretrykket er forkert.	Juster indstillingen for "Cut Pressure" (skæretryk) i indstillingsskærmbilledet.	side 18 side 23

Tegning

Symptom	Mulig årsag (eller resultater)	Løsninger	Reference
Tegnelinjen er tykkere (tyndere) end tilsigtet.	Tegnehastigheden eller tegnetrykket er forkert.	Tilpas indstillingerne for "Draw Speed" (tegnehastigheden) og "Draw Pressure" (tegnetrykket) i indstillingsskærmbilledet. Øg tegnetrykket for at tegne tykkere linjer. Mindsk tegnetrykket for at tegne tyndere linjer. Reducer tegnehastigheden for at tegne tykkere linjer. Øg tegnehastigheden for at tegne tyndere linjer. Foretag en prøvetegning, når du har justeret indstillingerne.	side 23

Scanning

Symptom	Mulig årsag (eller resultater)	Løsninger	Reference
Der scannes uønskede billeder.	Scanningsområdet er ikke angivet korrekt.	Angiv papirstørrelsen i tilstanden "Scan to USB" (scan til USB) med indstillingen "Scan Size" (scanningsstørrelse).	side 54
		Beskær billedet i skærmbilledet for redigering i tilstanden "Direct Cut" (direkte skæring) eller "Scan to Cut Data" (scan til skæredata) efter scanning.	side 48 side 51
Scanningen gennemføres ikke korrekt (der er streger på det scannede billede).	Scannerglasset er snavset.	Rengør scannerglasset på undersiden af maskinen.	side 59
	Den original, der skal scannes, er snavset eller ridset.	Fjern tynde linjer eller snavs i skærmbilledet for billedredigering i tilstanden "Scan to Cut Data" (scan til skæredata).	side 52
De linjer, der er trykt på måtten, scannes.	Originalen er gennemsigtig, så de linjer, der er trykt på måtten, scannes.	Fjern linjerne i skærmbilledet for billedredigering i tilstanden "Scan to Cut Data" (scan til skæredata).	side 52
Det scannede billede er rødt.	Der er blevet scannet med den ekstra måtte, uden at den blå tape har været taget af.	Træk det blå tape af den ekstra måtte, inden der scannes.	_

FEJLMEDDELELSER

Nedenstående tabel viser nogle af de meddelelser, der kan blive vist, mens maskinen arbejder, og tilhørende løsninger.

Udfør den nødvendige handling i henhold til anvisningerne i meddelelsen eller den beskrevne løsning. Kontakt den forhandler, du har købt maskinen hos, eller det nærmeste autoriserede servicecenter, hvis problemet fortsætter.

Fejlmeddelelser	Årsager/løsninger
A malfunction occured. Turn the machine off, then on again. (Der er opstået en fejl. Sluk og tænd for maskinen).	Sluk og tænd for maskinen.
Built-in memory is corrupted. Initialize the memory. (Den interne hukommelse er ødelagt. Initialiser hukommelsen)	Dataene i maskinens hukommelser er blevet ødelagt. Genstart maskinen.
Cannot operate when there are too many patterns. (Der kan ikke udføres	 Meddelelsen vises under følgende forhold: Der skæres 301 eller flere mønstre i tilstanden "Direct Cut" (direkte skæring). Der gemmes 301 eller flere mønstre som skæredata i tilstanden "Scan to Cut Data" (scan til skæredata). Reducer antallet af anvendte mønstre.
nogen handling, hvis der er for mange mønstre).	 Der skal laves for mange skærelinjer, efter at der er blevet scannet et stort antal små mønstre. Der er for mange mønstre i lyse toner, der skal konverteres til mønstre med to toner (sort/hvid), mens følsomheden for billedregistreringen tilpasses. Scan billederne igen, efter at du har reduceret antallet af mønstre, der er placeret i originalen.
Cannot operate when there is no pattern. (Der kan ikke udføres en handling, når der ikke er noget mønster).	Der er ikke et scannet billede eller linjer til scanning. Tjek det billede, der skal scannes, igen, og tilpas scanningsområdet, registreringsniveauet for billede og indstillingerne for "Delete Size" (størrelse til sletning). Lav det billede, der er tegnet på originalen, om til et billede, der er lettere at scanne
Character string is too long for the mat. (Tegnstrengen er for lang til måtten).	Reducer antallet af bogstaver/tegn, så længden på tegnstrengen passer til måttens bredde på 12 tommer (maks. mulige bredde er 297 mm).
Initialization of the blade position failed. Turn the machine off. (Initialisering af knivpositionen mislykkedes. Sluk for maskinen).	Shik on trand for maskingn
Initialization of the head failed. Turn the machine off. (Initialisering af hovedet mislykkedes. Sluk for maskinen).	
No more patterns can be added to this combination. (Der kan ikke tilføjes flere mønstre til denne kombination).	Det er ikke muligt at kombinere 301 eller flere mønstre. Reducer antallet af mønstre.
No pattern in the effective area. (Der er intet mønster i det effektive område).	Der er ingen mønstre, der skal skæres ud eller tegnes, inden for skæreområdet. Øg indstillingen for "Cut Area" (skæreområde) eller flyt mønstrene ind i det område, der er angivet under "Cut Area" (side 23), for at skære eller tegne et mønster uden for området.
Not enough available memory to save the data. (Der er ikke tilstrækkelig hukommelse til, at dataene kan gemmes)	Slet en fil i maskinens hukommelse eller på USB-nøglen.
Der er ikke tilstrækkelig plads på måtten. Check pattern size, space on the mat, Cut Area (setting) or Pattern Interval (setting). (Der er ikke tilstrækkelig plads på måtten. Tjek mønsterstørrelsen, pladsen på måtten, skæreområdet (indstilling) eller mønsterafstand (indstilling))	 Udfør en af nedenstående handlinger for at arrangere mønstrene. Slet et mønster, der allerede er placeret i skærmbilledet for mønsterlayout. Tilpas størrelsen på et af de arrangerede mønster. Forøg indstillingen for "Cut Area" (skæreområde) (side 23). Reducer afstanden mellem de arrangerede mønstre ved hjælp af indstillingen "Pattern Interval" (mønsterafstand).
Not enough space on the mat. Max: 10 (example: calculated number) (Der er ikke tilstrækkelig plads på måtten. Maks.:10 (beregnet tal))	Der er for mange mønstre til, at de kan arrangeres. Reducer antallet af mønstre til det maksimum, der vises på skærmen.
OK to retrieve and resume previous memory? (Skal den tidligere anvendte hukommelse åbnes og bruges igen?)	Tryk på "OK" for at bruge data fra forrige handling. (side 24)
Patterns cannot be unified. Invalid pair was selected. (Mønstrene kan ikke samles. Der blev valgt et ugyldigt par).	Meddelelsen vises, når du samler mønstre. Mønstre med sømrum og mønstre uden sømrum er sat sammen som par. Vælg mønstre, der alle enten har sømrum eller ej.

Fejlmeddelelser	Årsager/løsninger
Patterns cannot be welded. There are some patterns which cannot accept or no overlaps. (Mønstrene kan ikke sammenføjes. Der er nogle af mønstrene, der ikke kan redigeres, eller der er ingen overlapninger)	 Meddelelsen vises, når du sammenføjer mønstre. Mønstrene overlapper ikke. Flyt på dem, så de valgte mønstre overlapper. Afhængigt af det aktuelle projekt kan man i stedet vælge at samle mønstrene. Der er valgt et mønster med sømrum. Deaktiver indstillingen for sømrum, og føj mønstrene sammen. Der er valgt en åben form som mønster. Det er kun lukkede former, der kan sammenføjes. Afhængigt af det aktuelle projekt kan man i stedet vælge at samle mønstrene.
Det er muligt, at mønstrene overlapper, fordi der er indstillet et for stort sømrum på maskinen.	Når sømrumsindstillingen for et mønster bliver større end ved en tidligere handling, kan hjørnerne overlappe mønstrene omkring det. Tilpas sømrumsindstillingen. Eller øg afstanden mellem mønstrene.
Scanning error occurred. Turn the machine off. (Der er opstået en fejl under scanningen. Sluk for maskinen).	Sluk og tænd for maskinen, og forsøg at udføre handlingen igen.
The data cannot be deleted. (Dataene kan ikke slettes)	Den anvendte USB-nøgle kan muligvis ikke bruges sammen med denne maskine. Brug en anden USB-nøgle, hvis meddelelsen vises igen, efter at du
The data cannot be read. (Dataene kan ikke læses)	USB-nøgler der er kompatible med denne maskine, på vores hjemmeside " http://solutions.brother.com ".
The data cannot be saved. (Dataene kan ikke gemmes)	
The mat cannot be recognized. The mat will unload. (Måtten kan ikke genkendes. Måtten føres ud)	Der er sat en matte, der ikke kan genkendes, i maskinen. Brug en matte, der er lavet specielt til denne maskine. Rens punktmarkeringerne på kanten af måtten og det omgivende område. Udskift måtten med en anden måtte, hvis den stadig ikke kan genkendes.
There are some patterns which cannot add seam allowance. (Der kan ikke tilføjes sømrum til nogle af mønstrene)	Det er ikke muligt at indstille et sømrum ved komplekse mønsterformer. Vælg et mønster med en simpel form.
There are some patterns which cannot set cutting distance from the outline (Der er nogle mønstre, hvor det ikke er muligt at indstille en skæreafstand fra konturen).	Det kan njælpe at udvide sømrummet (skyggen) med 2 mm eller mere.
There is a pattern included that cannot be saved to USB media. Save the pattern in the machine's memory. (Et af mønstrene kan ikke gemmes på USB-mediet. Gem mønstret i maskinens hukommelse)	Det respektive mønster kan muligvis ikke gemmes på en USB-nøgle.
There is a pattern out of the effective area. The pattern cannot be cut or drawn. OK to continue? (Et af mønstrene ligger uden for det effektive område. Mønstret kan ikke skæres eller tegnes. Er det OK at fortsætte?).	There is a pattern(s) outside of the cutting area. (Et eller flere mønstre ligger uden for skæreområdet) Fortsæt handlingen, hvis det eller de mønstre, der ligger uden for skæreområdet, ikke skal skæres eller tegnes. Øg indstillingen for "Cut Area" (skæreområde), eller flyt mønstrene ind i det område, der er angivet under "Cut Area" (side 23), for at skære dem ud eller tegne dem.
This data is too complicated and cannot be converted. (Disse data er for komplicerede og kan ikke konverteres)	Når du samler eller sammenføjer mønstre: Reducer antallet af arrangerede mønstre, eller vælg mønstre med simple designs i stedet.
This mat cannot be used. (Denne måtte kan ikke anvendes)	Måtten kan ikke bruges til den funktion, der udføres. Udskift måtten.

OPGRADERING AF SOFTWARE

Maskinens software kan opgraderes ved hjælp af en USB-nøgle. Se nærmere oplysninger om opgradering i Brother Solutions Center (www.solutions.brother.com). Download en eventuel opgraderingsfil, og opgrader maskinen i henhold til nedenstående procedure.

0

Hold knappen <u>nede i betjenings-</u>

panelet, og tryk på (0) for at tænde for maskinen.

Sæt USB-nøglen med opgraderingsfilen på i maskinens USB-port.

Der må ikke være andre data end opgraderingsfilen på USB-nøglen. Ellers fungerer maskinens muligvis ikke længere korrekt.



) Bemærk

Denne maskine er inkompatibel med en USB-hub.
 Sæt USB-nøglen direkte i USB-porten

• Tryk på tasten "Update" (opdater) for at starte opgraderingen.



Når opgraderingen er af afsluttet, vises en meddelelse om fuldførelsen.





TILBEHØR

Nedenstående fås som tilbehør, der kan købes særskilt.



Nr.	Delnavn	Delkode
1	Let hæftende måtte 12" × 12" (305 mm × 305 mm) (turkis)	CAMATP12
2	Let hæftende måtte 12" × 24" (305 mm × 610 mm) (turkis)	CAMATP24
3	Standardskæreknivsholder (turkis) (uden kniv)	CAHLP1
4	Standardskærekniv	CABLDP1
5	Scanningsmåtte 12" × 12" (305 mm × 305 mm)	CAMATS12
6	Standardmåtte 12" × 12" (305 mm × 305 mm) (turkis og Iilla)	CAMATF12
7	Standardmåtte 12" × 24" (305 mm × 610 mm) (turkis og Iilla)	CAMATF24
8	Holder til skærekniv til dybe snit (lilla) (uden kniv)	CAHLF1
9	Kniv til dybe snit	CABLDF1
10	Penneholder	CAPENHL1
11	Sæt med farvepenne	CAPEN1
12	Sæt med sletbare penne	CAPEN2
13	Indhold USB	*
14	Påstrygningsark (hvid beskyttelsesfilm)	CASTBL1
15	Kraftigt hæftende hjælpeark til stof (lyseblå beskyttelsesfilm)	CASTBL2

* Kontakt den forhandler, som du har købt maskinen hos, eller det nærmeste autoriserede servicecenter.

INDEKS

Α

Automatisk lukning		23 , 24
Avancerede mønstr	e (skæring)	27
В		
Baggrund	23	
Baggrundsscanning		
Betjeningspanel		
Billedredigering		52

D

Dele og funktioner Direkte skæring	9 47
E Enhed	23
F	
Fejlfinding	61
	C A

Fejlmeddelelser	.64
Funktioner for redigering af layout	35
Funktioner for redigering af mønster	.33
Funktioner til indtastning af bogstaver/tegn	40

G

Gem	41
Grundlæggende skæring af mønster	25
н	
Hent frem	41
I	
Indføring af måtte	20
Indføringsåbning	9 , 20
Indstilling af holder	

Indstillingsskærmbillede2	3

J Jævnstrømsudtag9, 59

К

Kalibrering af touchskærm Kniv til dybe snit	60 17
Knivlængde	18 , 22
Konturafstand	49
Konturer og rammer	49
Kraftigt hæftende hjælpeark til stof	13

L

Layoutafstand	
Let hæftende måtte	12
Lyd 23	
Låsehåndtag til holder	9 <i>,</i> 19

М

Nødvendig materialekvalitet (scanne)47	' , 54
Nødvendig materialekvalitet (skære/tegne)	11

Ρ

"Pattern"-tilstand (mønster)	8
Prøveskæring	19
Påstrygningsark til stofapplikationer	15

R Re

Rengøring5	58
S	
Samling	36
"Scan"-tilstand	47
Scan til skæredata	50
Scan til USB	54
Skærehastighed23, 23	7
Skærelinje	50
Skæreområde23, 3	5
Skæretryk	27
Skæring rundt om tegninger	14
Skærmbillede for billedbeskæring48, 4	19
Skærmbillede for billedredigering50, 5	2
Skærmbillede for liste over mønsterdele	28
Skærmbillede for mønsterlayout	35
Skærmblilede for redigering af mønster25, a	33
Skærmbillede for redigering af mønsterdele	34
Skærmbillede for tilpasning af mønsterstørrelse	28
Skærmbillede for valg af mønster25, 2	28
Skærmbillede for valg af mønsterkategori	25
Skærmbillede for valg af mønsterunderkategori	28
Skærmblilede til valg af tegning/skæring	27
Slæde	.9
Softwareopgradering6	56
Sprog 2	23
Standardskalaindstillinger	18
Standardskærekniv	12
Startskærmbillede	5
Strømafbryder 1	10
Strømafbryderkontakt	5
Sømrum	4
, , ,	
Т	
Tegnefunktioner	43
Tegnehastighed23, 4	4
Tegnetryk23, 4	14
Tilbehør6	56
U	
Udskiftning af skærekniv	56
Udskiftningskriterier	56
Udtagning af måtte 2	21
USB-port9, 41, 6	6
Å	
Åhningsskærmhillede 11 2/	1
, with 500 (controlled controlled	٢

Besøg vores hjemmeside <u>http://solutions.brother.com</u> Her kan du få produktsupport og svar på ofte stillede spørgsmål.



